

LKZ :80020

Modellname / Model name / Nom du modèle / Modellnamn
 Nome modello / Název modelu / Modelnaam / Ime modela
 Numéro Modello / Modell neve / Название модели /
 Názov modelu / Ime modela / Denumire model /
 Наименование на модела / Nazwa modelu

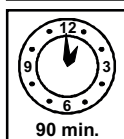
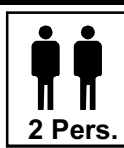
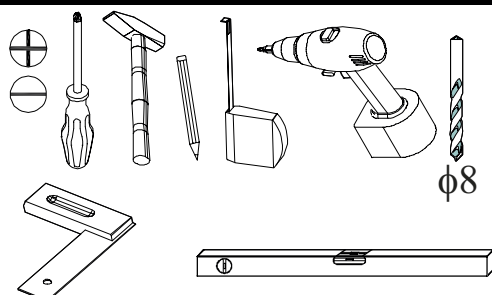
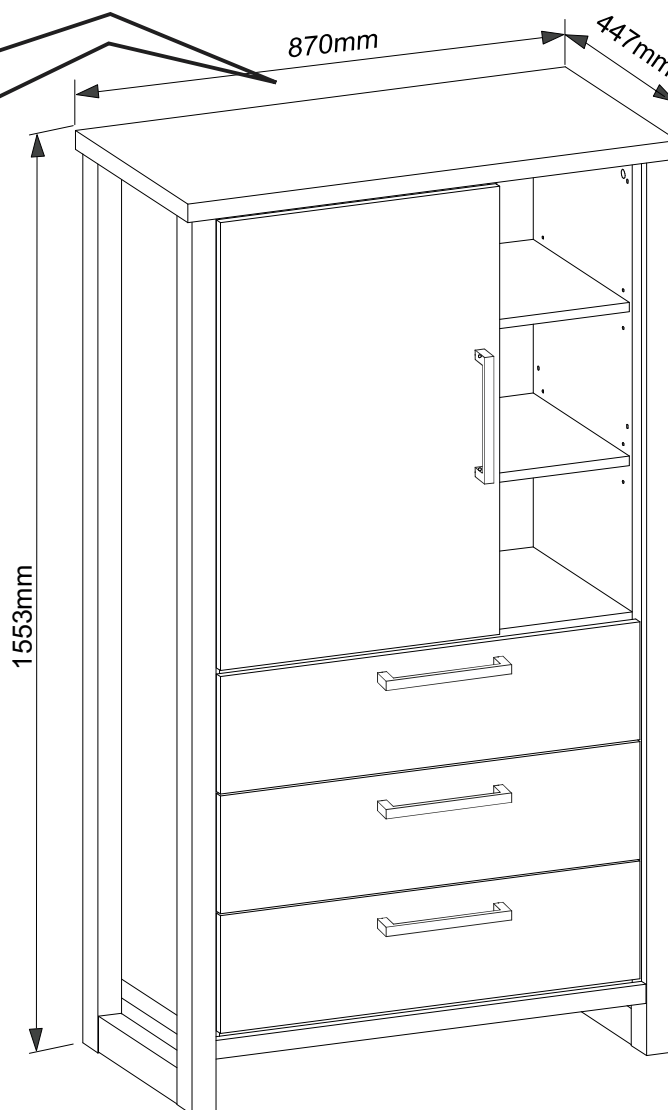
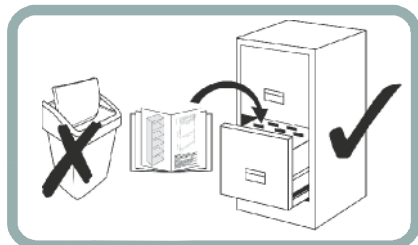
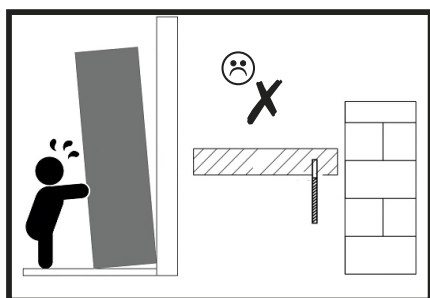
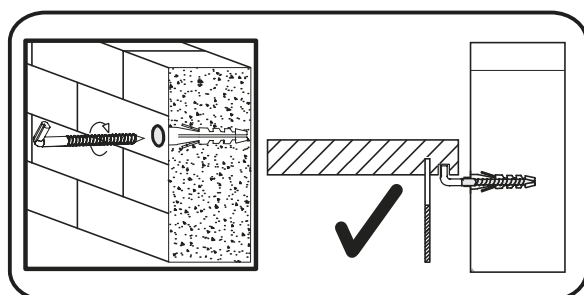
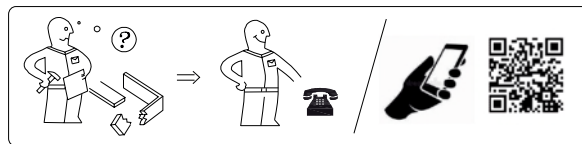
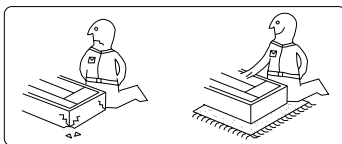
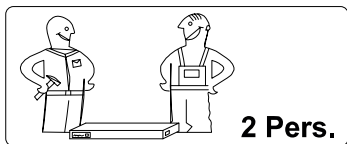
ENNA

Modellnummer / Number / Numéro du modèle
 Numero / Hoмер на модела / modello
 Číslo modelu / Modell száma / Eíslo modelu
 Številka modela / Număr model / Broj modela
 Mo

2440-860-24

Type / Tipo / Típus / Тип / Тип / Tip

860



festziehen / tighten / Затягивать /
 serrer / stringere / utåhnut / vasttrekken /
 zategnuti / strângere / zwiázac / zacisnąć
 szorosan meghúzni / pevne dotiahnuť /
 trdno pritegniti / затянуть / dra ít



eindrücken / press in / enfoncer / wcisnąć
 ribattere / zatlačit / Вкарайте / indrukken
 benyomni / stlačit / vtisniti / tryck in
 introducere prin apăsare / вдавнть



ausmessen / measure / mesurer /
 misurare / opmeten / izmeriti / miara /
 kimérni / izmeriti / măsurare / измерить
 změřit / Измерете / mät upp / zmierzyc



drücken / press / presser / stisknout /
 Натиснете / vtisniti / nasinac / drukken /
 pritisnuti / naciśnac / pritisniti / нажать /
 (meg)nyomni / apăsare / tryck fast / naciśnąć



einschlagen / hammer in / bevérni / sla in
 frapper au marteau / infossare / Zabit' /
 zarazit / Набийте / zabiti / wbić
 introducere prin bătaie / забить / zatlouct



Drehen - wenden / przekrećić - odwrócić /
 Keren - omdraaien / Girare - Ruotare /
 Okrenuti - ubrnuti / Retourner - renverser /
 Turn over - turn around / Otočte - obratite /
 Zавъртете - обвъртете / Obrnite list /
 Întoarceți - rotiți / Vrid runt - vänd /
 прокрутитъ - повернутъ / otočit - obrátit
 elforgatni - megfordítani

LKZ :80020

Modellname / Model name / Nom du modèle / Modellnamn
Nome modello / Název modelu / Modelnaam / Ime modela
Número Modelo / Modell neve / Название модели /
Názov modelu / Ime modela / Denumire model /
Наименование на модела / Nazwa modelu

ENNA

Modellnummer / Number / Numéro du modèle
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Ёíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Mo

2440-860-24

Type / Tipo / Típus / Тип / Тип / Tip

860

D

Unser Direktservice für Beschlagteile

Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte
direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings
nicht auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine
andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie
sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

Our direct order service for fitting

If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly
to the address below. However, we can only send fitting parts in
this way. If you have any other cause for complaint concerning
your item of furniture, please contact your furniture store directly.

GB

CZ

Náše přímé služby pro kování

Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat
e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však
můžeme zoslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl
nabytku, obraťte se přímo na svého prodejce nabytku.

Bien étudier la notice de montage

S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente
carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceci
nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type
de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter
directement votre magasin d'ameublement.

F

Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta

Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi
preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente
all'indirizzo sottostante. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio
solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora dovete
avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi
preghiamo di rivolgervi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

I

Нашата директна услуга за обков

Ако липсват части от комплекта, потърнете настоящата
сервизна карта и ни я изпратете на e-mail адреса, посочен
по-долу. По този начин можем да доставяме само липсващи
елементи от обкова. Ако установите други дефекти по
мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната
къща/магазин, от който сте закупили стоката.

BG

Onze directservice voor losse onderdelen

Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart
direct aan onderstaand e-mailadres sturen. Wij kunnen langs deze
weg echter alleen beslagdelen versturen. Mocht u een ander
probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te
nemen met uw meubeldealer.

NL

Nasz bezpośredni serwis części montażowych

Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie
nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy.
W ten sposób możemy przesać Państwu tylko brakujące części.
W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić
się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

PL

Servis za okove

U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje
navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način
mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore
vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno
trgovini namještaja gdje je isti kupljen.

HR

Direktszolgáltatunk vasalatok esetén

Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az
alább található címre. Azonban csak vasalatoskat tudunk így
küldeni. Amennyiben másfajta reklamáció áll fenn bútordarabját
illetően, forduljon közvetlenül a bútorházhöz.

HU

Náš priamy servis pre časti kovania

Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať
túto servisnú kartu poslať e-mailom na nižšie uvedenú
adresu. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom.
Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vašho nabytku,
obráťte sa priamo na Vašu predajňu nabytku.

SK

Náše direktne službene storitve za okovje

Če vam manjka kakšno okovje, lahko to servisno kartico pošljete
po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko
pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del
pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.

SLO

Service-ul nostru direct pentru feronerie

În cazul în care vă lipsește o piesă de feronerie puteți să trimiteți
direct acest card de service prin e-mail la adresa de mai jos. Noi
nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale.
Dacă aveți o altă reclamație referitoare la piesa de mobilier,
atunci vă rugăm să vă adresați direct la magazinul dvs. de mobilă.

RO

Наш прямой сервис для поставок фурнитуры

Если окажется, что Вам не хватает того или иного элемента
фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу
непосредственно на нижеприведенный адрес электронной
почты. Однако, таким образом мы можем пересылать лишь
фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно
приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь
непосредственно в организацию, осуществившую продажу.

RUS

Vår direktservice för beslagsdelar

Om du saknar en beslagsdel kan du skicka detta servicekort direkt
till e-postadressen som anges nedan. Tänk på att detta är den enda
möjligheten att skicka beslagsdelar till dig. Om du vill reklamera din
möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

S

Nuestro servicio directo para accesorios

Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio
directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método
solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre
su mueble, consulte directamente con su mueblería.

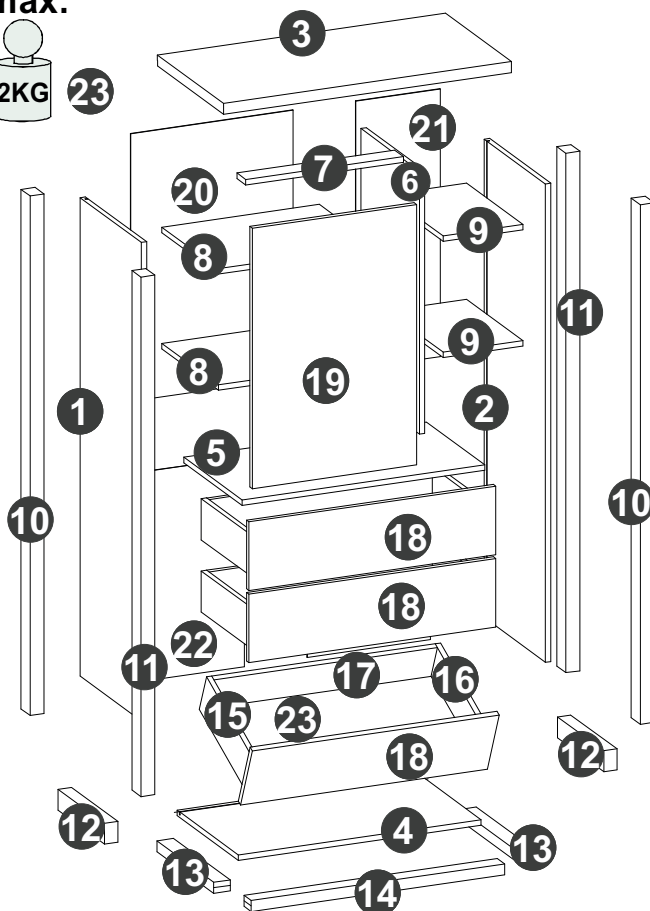
ES

Donatılar için doğrudan servisimiz

Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese
doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatılar gönderiliriz.
Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satıcınıza
danışın.

TR

max. max. max.



Nr	Maße mm	Colli	Anzahl	Nr	Maße mm	Colli	Anzahl
1	1396 416 16	1/3	1	14	765 50 32	2/3	1
2	1396 416 16	1/3	1	15	350 120 16	3/3	3
3	870 447 32	2/3	1	16	350 120 16	3/3	3
4	733 416 16	2/3	1	17	675 120 16	3/3	3
5	733 396 16	2/3	1	18	745 200 16	3/3	3
6	767 396 16	2/3	1	19	760 496 16	2/3	1
7	476 60 16	2/3	1	20	781 491 3	2/3	1
8	476 384 16	3/3	2	21	781 255 3	2/3	1
9	241 384 16	3/3	2	22	611 744 3	2/3	1
10	1516 61 40	1/3	2	23	685 344 3	2/3	3
11	1516 61 40	1/3	2	B*		1/3	1
12	315 61 40	1/3	2				
13	384 50 32	2/3	2				

Grund der Beanstandung / Cause for complaint:

Möbelhaus / Furniture store:

Kunde/ Customer:

Telefon / Telephone:

PLZ / Postcode:

Ort / City:

Str. +Nr / Street address:

@E-Mail:

LKZ:80020

Modellname / Model name / Nom du modèle / Modellnamn
Nome modello / Název modelu / Modelnaam / Ime modela
Numéro Modello / Modell neve / Название модели /
Názov modelu / Ime modela / Denumire model /
Наименование на модела / Nazwa modelu

ENNA

Modellnummer / Number / Numéro du modèle
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Ěíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Mo

2440-860-24 ☐

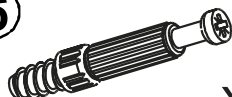
Type / Tipo / Típus / Тип / Тип / Tip

860

B*(Colli 1/2)

B1

r16



x26

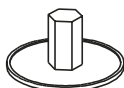
r1



φ15 #16

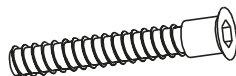
x26

s2



x18

e1



φ6.5x50 mm

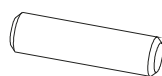
x22

s1



x22

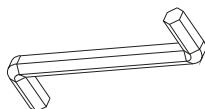
f1



φ8x30 mm

x48

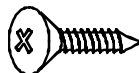
z1



x1

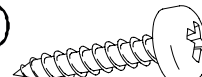
B2

p1



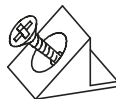
3,5x13 x40

p4



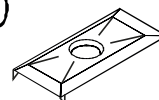
3,5x16 x7

l2



x30

l9



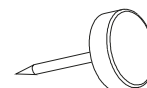
x7

o21



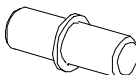
x8

k1



x4

d1



x16

p8



3.5x30 x8

c70



x4

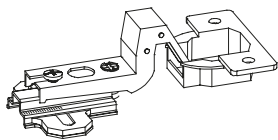
p10



φ4x45 mm x11

B3

a3+b1

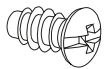


φ35

H0

x2

e2

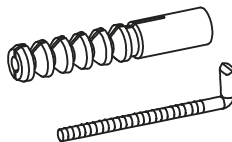


φ6.3x13 mm

x4

B4

t18



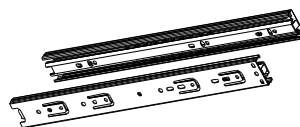
φ8x40 mm

φ4x50 mm

x1

B5

w350



L-350

x3

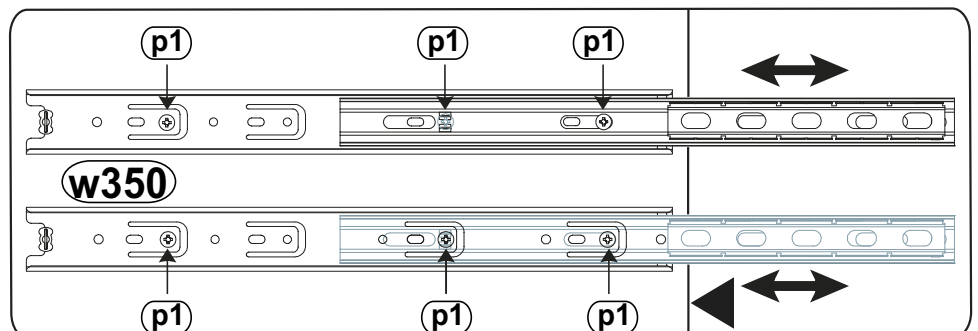
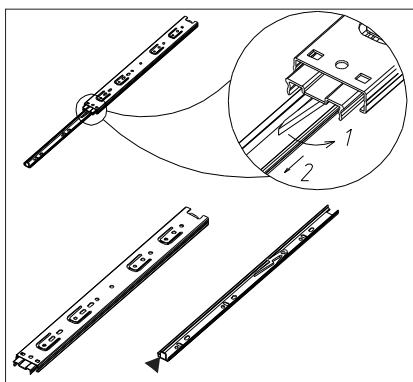
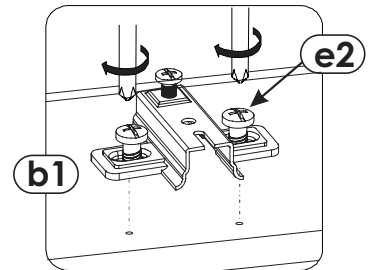
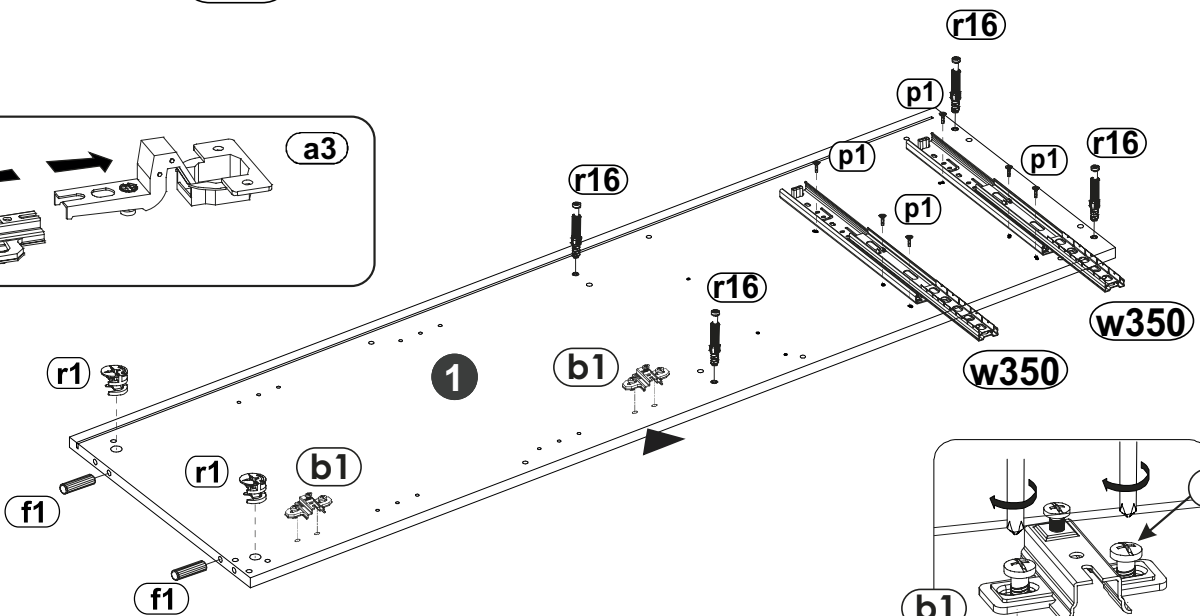
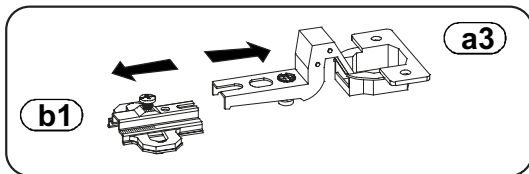
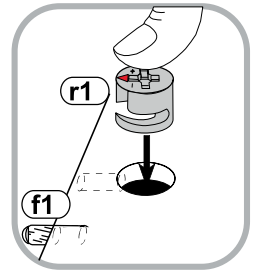
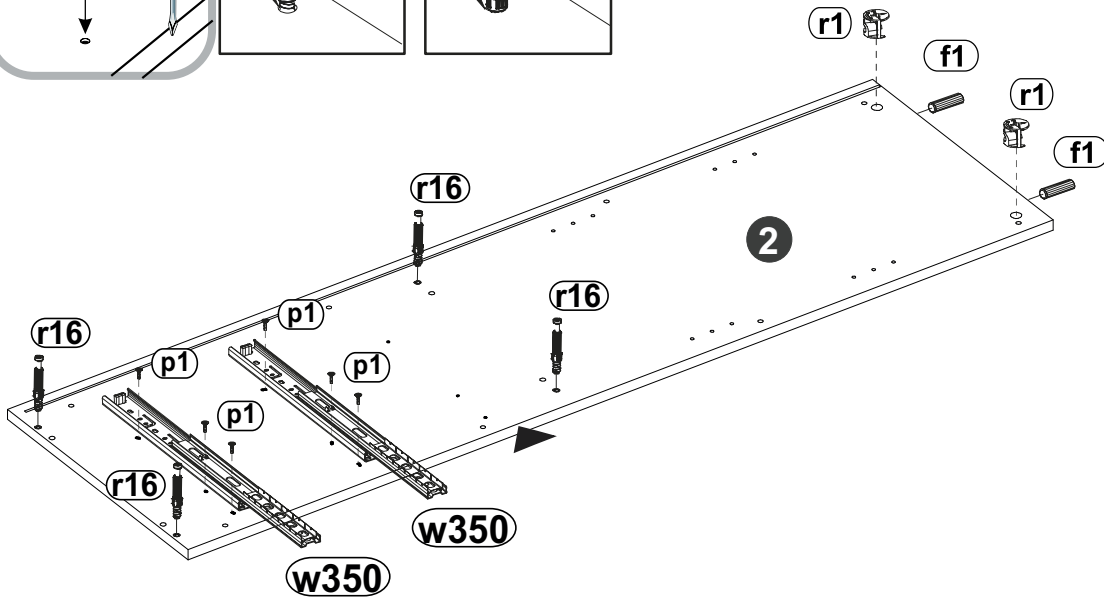
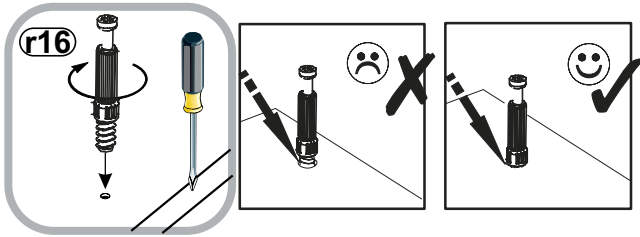
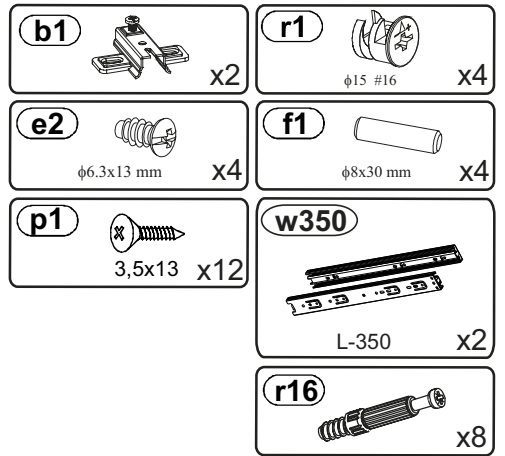
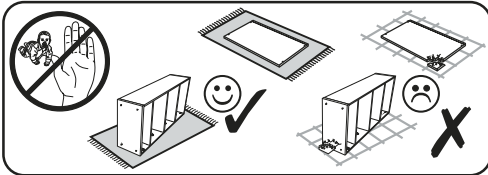
DE	BG	CS	DA
Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, wir danken Ihnen für den Kauf eines Möbels aus unserem Innenraum-Programm zum ausschließlichen Gebrauch in privaten Räumlichkeiten. Bitte prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und lesen Sie sich nachstehende wichtige Informationen vor der Montage sorgfältig durch und bewahren Sie diese für spätere An-/Verwendungen, auch durch Dritte, auf. Unsere Möbelstücke sind bestimmungsgemäß einzusetzen. Die nicht bestimmungsgemäße Verwendung kann zu Sachschäden oder unter Umständen zu Personenschäden führen. Möbel sind keine Kinderspielezeuge. Für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Einsatz oder durch falsche Handhabung entstehen, übernimmt der Hersteller oder Händler keine Haftung. ACHTUNG: Kinder oder Personen mit geistiger Behinderung sind stets von Möbelteilen, spitzen Gegenständen, Kleinteilen und Verpackungsmaterialien fernzuhalten, es besteht Verletzungs- und/oder Erstschicksgefahr. MONTAGE: Bitte richten Sie sich bei der Montage nach unseren Betriebs-, Bedienungs-, Installations- oder Montageanleitungen und achten Sie insbesondere auf Warn- und Sicherheitshinweise. Werden Anweisungen nicht befolgt, kann dies zu Verletzungen bei Personen oder zu Schäden am Möbel führen / zu einem Sicherheitsrisiko werden. Sollten Sie Schwierigkeiten beim Aufbau / bei der Montage haben, kontaktieren Sie bitte unser Serviceteam. Dieses steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite. Die Montage darf nur durch fachkundige Personen durchgeführt werden. Bei Änderungen am Produkt / Produktteilen, beim Austausch bzw. Einsatz von Teilen / Verbrauchsmaterialien, die nicht vom Hersteller / Händler stammen, kann keine Haftung für Schäden übernommen werden. Wenn der Ware Wandbefestigungsmittel wie Dübel und Schrauben beiliegen, sind diese ausschließlich zur Anwendung an Wänden aus massiven und einheitlichen Materialien bestimmt. Eine Befestigung ist nur so gut wie die Verbindung zwischen Befestigungsmittel und Wand. Bitte prüfen Sie sowohl bei stehenden als auch bei hängenden Möbelstücken vor deren Befestigung Ihre Wand auf ihre diesbezügliche Eignung und verwenden Sie nur dafür geeignete Befestigungsmittel. Vor eventuellen Bohrrarbeiten vergewissern Sie sich, dass keine Leitungen im Bohrbereich liegen. Letztendlich ist der Monteur für die Befestigung an der Wand verantwortlich. Dies betrifft auch die Installation von Elektroartikeln sowie anderen bautechnischen Zubehörfteilen. Die Montage / Installation von Elektroartikeln sowie anderem baurelevanten Zubehör sind nur von autorisierten Fachpersonal durchzuführen. Alle elektrischen sowie bautechnischen Installationen sind nach den jeweils gültigen Normen bzw. Sicherheitsvorschriften in Ihrem Bundesland durchzuführen. Bitte setzen Sie bei Lichtquellen nur zulässige Leuchtmittelstärken ein. Bei Nichteinhaltung der max. Wattzahl besteht durch Überhitzung Brandgefahr. Das Abdecken der Leuchtmittel ist wegen Brandgefahr zu unterlassen. Die einwandfreie Funktion des Möbels ist nur bei lot- und waagerechter Aufstellung gewährleistet. Die Türen sind vorjustiert, müssen aber ggf. aufgrund örtlicher Bedingungen neu ausgerichtet / eingestellt werden. Halten Sie bitte die Gewichtangaben zur maximalen Belastung unbedingt ein. Möbel dürfen nicht bestiegen werden. Bei unsachgemäßem Gebrauch, kann es zu einem Umkippen von Möbelstücken kommen. Um dem vorzubeugen, sollten Möbel stets gegen Umkippen gesichert werden. Bei Überlastungen / Überbelastungen (insbesondere durch spielende Kinder, Menschen, Material oder sonstige unsachgemäße Einwirkungen) besteht Bruch- und Verletzungsgefahr. Alle Schrauben sowie tragende Verbindungsstellen sollten nach 5 bis 6 Wochen nachgezogen werden, um eine dauerhafte Standsicherheit zu gewährleisten. Pflege: -Hinweise zur Möbelpflege- Beachten Sie bitte unsere Hinweise zur richtigen Möbelpflege, damit Sie möglichst lange Freude an unserem Produkt haben. Verwenden Sie bei der Reinigung ein sauberes, trockenes und weiches Baumwolltuch. Wenn Ihre Möbel einer gründlichen Reinigung bedürfen, können Sie das Tuch mit etwas Wasser oder Möbelpflegeinhaltsstoffen befeuchten und anschließend die gereinigten Elemente trocken. Metall- und Glasleiste reinigen Sie am besten mit den handelsüblichen Metall- und Glasreinigern nach den auf ihnen befindlichen Pflegeanweisungen. Die Reinigungsmittel müssen einen klaren Hinweis tragen, dass sie zur Möbelpflege geeignet sind. Verwenden Sie auf gar keinen Fall Dampfreiniger sowie ätzende, scheuernde und andere Mittel, deren Wirkung Sie nicht kennen. ACHTUNG: Hochglanzoberflächen sind bei der Auslieferung durch eine Schutzfolie geschützt. Belassen Sie diese auf dem Möbel, bis es vollständig montiert und von Staub befreit ist. Hochglanzelemente, von denen die Schutzfolie entfernt wurde, dürfen erst nach 72 Stunden (Zeit zum Nachhärtan der Raumluft) gereinigt und verwendet werden. Oberflächen nicht mit scharfen Gegenständen beschädigen und keinesfalls starker Sonnenbestrahlung aussetzen. ENTSORGUNG: Hinweise zur Abfallentsorgung- Der Umwelt zuliebe entsorgen Sie bitte den Verpackungsmüll sortenrein in die dafür vorgesehenen Abfall-/Recyclingtonnen und nicht in die Natur. Beschädigte oder unbrauchbare Möbel können speziellen Wiederverwertungsanlagen zum Recyceln von Einzelteilen zugeführt werden. Ausgediente, jedoch noch funktionstüchtige Möbel müssen nicht gleich entsorgt werden. Spenden Sie sie z. B. an wohltätige Organisationen. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem neuen Möbel.	Уважаеми клиенти, благодарим Ви, че закупихте мебели от нашата интериорна програма за обзавеждане на дома. Моля, проверете обхвата на доставката за пълнотата, преди монтажа прочетете внимателно следната важна информация и я запазете за бъдещи справки, а също и за трети страни. Нашите мебели следва да се използват по предназначение. Неправилната употреба може да доведе до материални щети или при определени обстоятелства до физически наранявания. Мебелите не са детски играчки. Производителят или търговецът не поема отговорност за щети в резултат на употреба извън предназначението или неправилно боравене. ВНИМАНИЕ: Деца или лица с ментални уверждения следва винаги да се държат далече от части на мебелите, остри предмети, малки части и опаковъчни материали, съществува опасност от нараняване и/или задушаване. МОНТИРАНЕ: По време на монтажа, моля, съблюдавайте нашите ръководства за експлоатация, обслужване, инсталиране или спсобяване и обърнете особено внимание на предупрежденията и указанията за безопасност. Неспазването на указанията може да доведе до нараняване на лица или повреда на мебелите / да създаде риск за безопасността. Ако имате затруднения при съблюдаването / монтажа, моля, свържете се с нашия сервизен екип. Той е на Ваше разположение със съвети и действия. Монтажът следва да се извършва само от квалифицирани лица. Не се поема отговорност за щети в случай на модификации на продукта/части на продукта, при подмяна или използване на части / консумативи, които не са предоставени от производителя/търговеца. Ако към изделията са приложени крепежни елементи за стена, като дюбели и винтове, те са предназначени за използване само за стени от масивни и еднородни материали. Закрепването е толкова добро, колкото е добра връзката между крепежния елемент и стената. Моля, проверете пригодността на Вашата стена преди закрепването както на стоящи, така и на окачени мебели и използвайте само подходящи крепежни елементи. Преди да започнете с пробиването, се уверете, че в съответната зона не преминават кабели. По принцип монтажникът е отговорен за закрепването към стената. Това се отнася и за инсталирането на електрически артикули и структурното окабеляване. Монтирането / инсталирането на електрически артикули, както и на други конструктивни елементи, свързани със строителството, следва да се извършва само от оторизирани специализирани персонал. Всички електрически инсталации и структурно окабеляване следва да се изпълняват в съответствие с приложимите стандарти и разпоредби за безопасност във Вашата страна. Моля, използвайте само източници на светлина с допустимите стойности за сила на светлината. При неспазване на максималната мощност съществува опасност от пожар поради прегряване. Покриването на източниците на светлина не е разрешено поради опасност от пожар. Правилната функция на мебелите е гарантирана само при вертикално и хоризонтално положение. Вратите са регулирани предварително, но при необходимост в зависимост от местните условия може да се наложи да бъдат настроени/регулирани повторно. Моля, съблюдавайте стриктно спецификациите за максималното натоварване. Мебелите не са средство за катерене. При неправилна употреба мебелите могат да се преобърнат. За да се предотврати това, мебелите винаги трябва да се обезопасяват срещу преобърщане. При претоварване/свърхотовар (по-специално поради играещи деца, хора, материали или други неподходящи въздействия) съществува опасност от счупване и нараняване. Всички винтове, както и носещите свързващи точки трябва да бъдат затегнати след 5 до 6 седмици, за да се осигури трайна стабилност. ПОДДРЪЖКА: -Указания за поддръжка на мебелите- Моля, съблюдавайте указания за правилна поддръжка на мебелите, че да можете да се насладявате на нашите продукти възможно най-дълго. За почистване използвайте чиста, суха и мека памучна кърпа. Ако Вашите мебели се нуждаят от основно почистване, можете да навлажните кърпата с малко вода или почистващ препарат за мебели и след това да подсушите почистените елементи. Метални и стъклени части се почистват най-добре със стандартни почистващи препарати за метал и стъкло съобразно посочените върху опаковките указания. Почистващите препарати трябва да са с ясно указание, че са подходящи за поддръжка на мебели. В никакъв случай не трябва да използвате парочистачка, корозиони, абразивни или други препарати, чието действие не Ви е познато. ВНИМАНИЕ: При експедицията повърхностите с висок гланц са защитени с предпазно фолио. Оставете го върху мебелите, докато те бъдат напълно монтирани и почиствени от прах. Елементите с висок гланц, от които е отстранено предпазното фолио, могат да се почистват и използват едва след 72 часа (време за допълнително втвърдяване на въздъх в помещението). Не повреждайте повърхностите с остри предмети и в никакъв случай не ги излагайте на силна слънчева светлина. ОТСТРАНЯВАНЕ КАТО ОТПАДЪК -Указания за отстраняването като отпадък- За опазване на околната среда, моля, изхвърляйте опаковките, сортирани по вид, в предвидените контейнери за отпадъци / рециклиране, а не в природата. Повредените или непотребните мебели могат да бъдат предадени в специални дела за оползотворяване и рециклиране на отделни части. Използете от употреба, но все още годни мебели не бива да се изхвърлят веднага. Дарете ги напр. на благотворителни организации. Пожелаваме Ви да се насладявате на новото обзавеждане.	Vážená zákaznice, vážený zákazník, děkujeme, že jste si zakoupili nábytek z našeho interiérového programu pro výhradní použití v soukromých prostorách. Zkontrolujte úplnost rozsahu dodávky a před montáží si pozorně přečtěte následující důležité informace a uschovejte je pro pozdější využití/použití, a to i třetími osobami. Náš nábytek se musí používat podle předpisů. Používání v rozporu s předpisy může vést k věcným škodám a za jistých okolností také k zraněním osob. Nábytek není hračka. Za škody, které vzniknou používáním proti předpisům nebo nesprávnou manipulací, nepřijímá výrobce nebo prodejce žádnou záruku. P O Z O R: Děti nebo osoby s mentálními postižením se musí neustále držet mimo dílů nábytku, špičatých předmětů, drobných částí a obalových materiálů, protože hrozí riziko zranění a/nebo udušení. MONTÁŽ: Při montáži dodržujte náš návod k používání, obsluze, instalaci nebo montáži a dávejte hlavně pozor na výstražné a bezpečnostní pokyny. Pokud se nebudou dodržovat předpisy, může to mít za následek zranění osob nebo poškození nábytku / ohrožení bezpečnosti. Pokud byste měli potíže s instalací/montáží, kontaktujte náš servisní tým. Tento vám ochotně poradí a pomůže. Montáž smí provádět pouze kvalifikovaný personál. Při změnách na produktu/dílech produktu, při výměně nebo použití dílů/spotřebních materiálů, které nepocházejí od výrobce/prodejce, nepřijímáme žádnou odpovědnost za škody. Pokud jsou ke zboží přiloženy upevňovací prvky na zeď, jako jsou hmoždinky a šrouby, jsou tyto určeny výhradně pro použití na stěnách z pevných a jednolitých materiálů. Upevnění je jen tak dobré, jak dobré je spojení mezi upevňovacím prostředkem a stěnou. Před upevněním musíte zkontrolovat vhodnost vaší stěny pro stojící i závěsný nábytek a použít pouze vhodné spojovací prvky. Před případným vrtáním se ujistěte, že se v oblasti vrtání nenachází elektrické vodiče. Nakonec je za upevnění na stěnu odpovědný instalační technik. Platí to také pro instalaci elektrických produktů a dalšího stavebně-technického příslušenství. Montáž/instalaci elektrických produktů a také dalšího důležitého konstrukčního příslušenství může provádět pouze autorizovaný kvalifikovaný personál. Veškeré elektrické a stavebně-technické instalace musí být provedeny v souladu s platnými normami a bezpečnostními předpisy ve vaší zemi. Pro světelné zdroje používejte pouze povolenou intenzitu osvětlení. Při nedodržení max. počtu Watt hrozí riziko požáru v důsledku přehřátí. Překrývání svítidel není povoleno z důvodu rizika požáru. Dokonálá funkce nábytku je zaručena pouze při vertikální a horizontální instalaci. Dvěře jsou předem nastavené, můžou se ale znovu seřídit/nastavit na základě místních podmínek. Dodržujte údaje o hmotnosti pro maximální zatížení. Na nábytek se nesmí lézt. Při neoborném použití může dojít k převrácení nábytku. Aby se tomu zamezilo, musí být nábytek neustále zajištěn proti převrácení. Při přetížení/nadměrném přetížení (zejména hrajícími si dětmi, lidmi, materiálem nebo jinými nevhodnými vlivy) hrozí riziko rozbití a zranění. Všechny šrouby a nosná spojovací díla by měla být dotažena po 5 až 6 týdnech, aby se zajistila trvalá stabilita. P Ě Č E: -Pokyny k péči o nábytek- Dodržujte naše pokyny pro správnou péči o nábytek, abyste si náš výrobek mohli užívat co nejdlé. Při čištění používejte čistý, suchý a měkký bavlněný hadřík. Pokud potřebujete váš nábytek důkladně vyčistit, můžete hadřík navlhnout trochou vody nebo čisticího prostředku na nábytek a pak vyčistěte věci výš. Kovové a skleněné díly se nejlepe čistí běžně dostupnými čisticími prostředky na kov a sklo podle pokynů, které jsou na nich uvedené. Na čisticích prostředcích musí být jasně uvedeno, že jsou vhodné k čištění nábytku. V žádném případě nepoužívejte parní čističe, žiraviny, abraziva nebo jiné prostředky, jejichž účinky neznáte. P O Z O R: Vysoce lesklé povrchy jsou při dodávce chráněny ochrannou fólií. Nechte fólii na nábytku, dokud nebude zcela smontován a zbaven prachu. Vysoce lesklé prvky, ze kterých byla odstraněna ochranná fólie, lze čistit a používat až po 72 hodinách (doba pro následné vytvrzení na okolním vzduchu). Povrchy nelze poškodit ostrými předměty a nikdy je nemůžete vystavovat silnému slunečnímu záření. L I K V I D A C E -Pokyny k likvidaci odpadu- V zájmu ochrany životního prostředí vyhazujte obalový odpad rozřizně podle druhu do určených odpadkových/recyklačních nádob, v žádném případě nevyhazujte do přírody. Poškozený nebo nepoužitelný nábytek lze odeslat do speciálních sběrných zařízení k recyklaci jednotlivých dílů. Používaný, ale stále funkční nábytek není nutné hned likvidovat. Darujte je např. charitativním organizacím. Prějeme vám mnoho zábavy s vašim novým nábytkem.	Kære værdsatte kunde, Tak, fordi du har købt møbler fra vores interiørprogram, udelukkende til brug i private rum. Kontroller venligst, at leverancen er fuldstændig, læs nedenstående vigtige oplysninger omhyggeligt før monteringen, og opbevar dem til fremtidig brug, også til tredjeparter. Vores møbler må kun bruges efter hensigten. Forkert brug kan medføre materielle skader eller under visse omstændigheder personskader. Møbler er ikke legetøj. Producenten eller forhandleren påtager sig intet ansvar for skader forårsaget af utilsigtlig brug eller forkert håndtering. OBS: Børn eller personer med et mentalt handicap skal altid holdes væk fra møbelkomponenter, skarpe genstande, små dele og emballagematerialer. Der er risiko for skader og/eller kvælning. MONTERING: Følg vores betjenings-, monterings- eller installationsvejledning ved monteringen, og overhold især advarslerne og sikkerhedsanvisningerne. Manglende overholdelse af instruktionerne kan føre til personskade eller skade på møblet og kan udgøre en sikkerhedsrisiko. Kontakt vores serviceteam, hvis du har problemer med opsætning/montering. De vil med glæde hjælpe dig. Montering må kun udføres af kompetente personer. Vi påtager os intet ansvar for skader i tilfælde af ændringer af produktet/produktkomponenter eller udskiftning/ændring af dele/forbrugsvarer, der ikke er leveret af producenten/distributoren. Hvis der følger vægmonteringsmateriel som f.eks. dyvler eller skruer med produktet, er disse udelukkende beregnet til brug på solide vægge af ensartede materialer. Fastgørelsen er kun så god som forbindelsen mellem monteringsmaterierne og væggen. For både stående og hængende møbler gælder det, at du skal tjekke, om væggen er egnet, før du monterer, og kun bruge egnede monteringsmaterialer. Sørg for, at der ikke er installationer i boroerområdet, før du borer huller. I sidste ende er det kun, der er ansvarlig for fastgørelsen til væggen. Dette gælder også for installation af elektriske apparater og andet strukturelt tilbehør. Monterning/installation af elektriske apparater og andet konstruktionstilbehør må kun udføres af autoriseret, kvalificeret personale. Alle elektriske og øvrige installationer skal udføres i henhold til de respektive gældende standarder og sikkerhedsbestemmelser i det gældende land. Brug kun godkendte og testede belysningsmidler til lyskilder. Der er risiko for overophedning og brand, hvis den maksimale wattstyrke overskrides. Det er forbudt at tildekke lyskilder på grund af brandfare. For at møblerne kan fungere korrekt, skal de stå i lod og være. Dørene er justeret på forhånd, men det kan være nødvendigt at justere dem igen på grund af lokale forhold. Sørg for at overholde vægtspecifikationerne for maksimal belastning. Det er forbudt at klatre på møblerne. Møblerne kan vælte ved forkert brug. For at forhindre dette skal møblerne altid sikres mod at vælte. Der er risiko for brud og skader i tilfælde af overbelastning (især af legende børn, mennesker, materialer eller andre forbudte belastninger). Alle skruer og bærende forbindelser skal efterspændes efter 5 til 6 uger for at sikre permanent stabilitet. PLEJE: - Bemærkninger om møbelpleje Følg vores oplysninger om korrekt møbelpleje for at sikre, at du kan have glæde af vores produkt i lang tid. Brug en ren, tør, blød bomuldsklud til rengøring. Hvis dine møbler er meget snavsede, kan du fugte kluden med lidt vand eller møbelrens og tørre de rengjorte elementer bagefter. Metal- og glaskomponenter rengøres bedst med almindelige metal- og glasrensemidler i henhold til de medfølgende instruktioner. Rengøringsmidlerne skal være tydeligt mærket som egnede til møbelpleje. Brug under ingen omstændigheder damprensere, ætsende, skurende rengøringsmidler eller andre rengøringsmidler med ukendt virkning. OBS: Højglansoverflader er dækket af en beskyttelsesfilm ved levering. Lad den sidde på møblet, indtil det er færdigsamlet og afstøvet. Når beskyttelsesfilmen er fjernet, må højglanssementer først rengøres og bruges efter 72 timer (til tid efterhærdning i stuetemperatur). Udsæt ikke overfladerne for skarpe genstande, og udsæt dem aldrig for stærkt sollys. BORTSKAFFELSE - Bemærkninger om bortskaffelse af affald Af hensyn til miljøet bedes du sortere emballagen til bortskaffelse, bruge de dertil indrettede affalds-/genbrugsspande og smide ikke affald i naturen. Beskadede eller ubrugelige møbler kan genbruges på særlige anlæg til genbrug af komponenter. Udfjente møbler, der stadig er funktionsdygtige, behøver ikke at blive kasseret. Overvej at donere dem til en velgørende organisation. Vi håber, du bliver glad for dine nye møbler.

EN	ES	ET	FR
Dear valued customer, Thank you for purchasing furniture from our interior programme, exclusively for use in private rooms. Please check the delivery for completeness, carefully read the following important information prior to assembly and retain it for future use, also by third parties. Our furniture may only be used as intended. Improper use can cause damage to property, or personal injury under certain circumstances. Furniture is not a toy. The manufacturer or distributor assumes no liability for damage caused by unintended use or improper handling. ATTENTION: Children or persons with a mental disability must be kept away from furniture components, sharp objects, small parts and packaging materials at all times. There is a risk of injury and/or suffocation. ASSEMBLY: Please observe our operating, assembly or installation instructions for assembly and observe the warnings and safety instructions in particular. Failure to follow instructions may lead to personal injury or damage to the furniture, and can pose a safety risk. Please contact our service team if you have problems with setup/assembly. They will be happy to help you. Assembly may only be carried out by competent persons. No liability for damage is assumed in case of changes to the product/product components or the replacement/use of parts/consumables not provided by the manufacturer/distributor. If wall mounting materials such as dowels or screws are included with the product, these are intended exclusively for use on solid walls made of uniform materials. Attachment is only as good as the connection between the mounting materials and the wall. For both standing and hanging furniture, check your wall for suitability prior to attachment and only use suitable mounting materials. Ensure there are no lines in the drilling zone before drilling any holes. Ultimately, the installer is responsible for the attachment to the wall. This also applies to the installation of electrical appliances and other structural accessories. The assembly/installation of electrical appliances and other structural accessories must be performed exclusively by authorised, qualified personnel. All electrical and structural installations must be carried out according to the respective applicable standards and safety regulations in your federal state. Only use approved illuminants for light sources. There is a risk of overheating and fire if the maximum wattage is exceeded. Covering illuminants is prohibited due to the risk of fire. Proper functioning of the furniture requires plumb and horizontal alignment. The doors are pre-adjusted, but may have to be readjusted due to local conditions. Be sure to observe the weight specifications for maximum loads. Climbing on furniture is prohibited. Furniture may tip over in case of improper use. To prevent this, furniture should always be secured against tipping over. There is a risk of breakage and injury in case of overloading (in particular by playing children, people, materials or other prohibited loads). All screws and load-bearing connections should be re-tightened after 5 to 6 weeks to ensure permanent stability. CARE: - Notes on furniture care - Please observe our information on proper furniture care to ensure you can enjoy our product for a long time. Use a clean, dry, soft cotton cloth for cleaning. If your furniture is heavily soiled, you may moisten the cloth with some water or furniture cleaner and dry the cleaned elements afterwards. Metal and glass components are best cleaned with conventional metal and glass cleaners according to the instructions provided for them. The cleaning agents must be clearly identified as being suitable for furniture care. Do not use steam cleaners, corrosive, scouring cleaning agents or other cleaners with unknown effects under any circumstances. ATTENTION: High-gloss surfaces are covered by a protective film on delivery. Leave this on the furniture until it has been fully assembled and dusted. Once the protective film is removed, high-gloss elements may only be cleaned and used after 72 hours (time for post-curing in room air). Do not damage surfaces with sharp objects and never expose them to strong sunlight. DISPOSAL - Notes on waste disposal - For the good of the environment, please sort the packaging for disposal, use the waste/recycling bins provided and do not litter. Damaged or unusable furniture can be recycled by special facilities for the recycling of components. Disused furniture that is still functional does not have to be discarded. Consider donating it to a charitable organisation. We hope you enjoy your new furniture.	Estimado/a cliente: Le damos las gracias por haber adquirido un mueble de nuestra gama de interiores para uso exclusivo en espacios privados. Le rogamos que compruebe que el volumen de suministro esté completo, lea detenidamente la siguiente información importante antes del montaje y la conserve para su uso posterior, también por parte de terceros. Nuestros muebles deben utilizarse según el uso previsto. Un uso inadecuado puede provocar daños materiales o, en determinadas circunstancias, lesiones personales. Los muebles no son juguetes. El fabricante o el distribuidor no asumen ninguna responsabilidad por los daños causados por un uso no conforme al previsto o una manipulación incorrecta. CUIDADO: Los niños o las personas con discapacidades mentales deben mantenerse siempre alejados de los muebles, los objetos afilados, las piezas pequeñas y los materiales de embalaje; existe riesgo de lesiones y/o asfixia. MONTAJE: Para el montaje, siga nuestras instrucciones de uso, instalación o montaje y preste especial atención a las indicaciones de advertencia y seguridad. Si no se siguen las instrucciones, pueden producirse lesiones personales o daños en los muebles/riesgo de seguridad. Si tiene alguna dificultad durante el montaje/la instalación, póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente. Este estará a su disposición para lo que necesite. El montaje solo deben realizarlo personas competentes. No se asume ninguna responsabilidad por daños en caso de modificaciones en el producto/las piezas del producto ni en caso de sustitución o uso de piezas/consumibles que no procedan del fabricante/distribuidor. Si la mercancía incluye fijaciones de pared, como tacos y tornillos, se utilizarán exclusivamente en paredes hechas con materiales sólidos y uniformes. Una fijación es tan buena como la conexión existente entre los elementos de fijación y la pared. Tanto para los muebles de pie como para los muebles altos, compruebe la idoneidad de la pared antes de fijarlos y utilice únicamente elementos de fijación adecuados. Si tiene que taladrar la pared, asegúrese de que no haya líneas de electricidad en la zona donde vaya a realizar los taladros. En última instancia, el instalador es responsable de la fijación a la pared. Esto también se aplica a la instalación de aparatos eléctricos y otros accesorios de construcción. El montaje/la instalación de aparatos eléctricos y otros accesorios relevantes para la construcción corresponden exclusivamente a personal especializado y autorizado. Todas las instalaciones eléctricas y estructurales deben realizarse de acuerdo con las normas y reglamentos de seguridad aplicables en su región. Asegúrese de que las bombillas utilizadas para las fuentes de luz tengan siempre la intensidad permitida. Si no se respeta el número de vatios máx., existe peligro de incendio por sobrecalentamiento. Se prohíbe cubrir las bombillas debido al peligro de incendio que esto supone. El correcto funcionamiento del mueble solo está garantizado si se instala a plomo y en horizontal. Las puertas están preajustadas, pero deben volver a alinearse/ajustarse en caso necesario según las condiciones locales. Es imprescindible tener en cuenta las indicaciones sobre la carga máxima. Se prohíbe subir a los muebles. En caso de uso inadecuado, los muebles pueden volcarse. Para evitarlo, se recomienda asegurar siempre los muebles para que no se caigan. En caso de sobrecargas (especialmente, por niños jugando, personas, material u otros factores inadecuados), existe riesgo de rotura y lesiones. Se recomienda apretar todos los tornillos y todos los puntos de unión sometidos a carga cada 5 o 6 semanas para garantizar una estabilidad duradera. CUIDADO: -Instrucciones para el cuidado de los muebles- Tenga en cuenta nuestras indicaciones sobre el correcto cuidado de los muebles para que pueda disfrutar de nuestro producto durante el mayor tiempo posible. Para la limpieza, utilice un paño de algodón limpio, seco y suave. Si sus muebles necesitan una limpieza a fondo, puede humedecer el paño con un poco de agua o limpiamuebles y secar los muebles una vez limpios. Para limpiar las piezas de metal y cristal, lo mejor es utilizar productos de limpieza para metal y cristal disponibles en el mercado siguiendo las instrucciones de cuidado que figuran en ellos. Los productos de limpieza deben indicar claramente que son aptos para el cuidado de muebles. No utilice nunca limpiadores de vapor ni productos corrosivos, abrasivos o de otro tipo cuyos efectos desconozca. CUIDADO: Las superficies de alto brillo están protegidas por una película protectora en el momento de la entrega. Déjela en el mueble hasta que este esté completamente montado y libre de polvo. Los elementos de alto brillo a los que se les ha retirado la película protectora solo pueden limpiarse y utilizarse después de 72 horas (tiempo de oscurecido en aire ambiente). No dañar las superficies con objetos afilados ni exponerlas a la luz solar fuerte bajo ninguna circunstancia. ELIMINACIÓN -Instrucciones sobre la eliminación de residuos- Por el bien del medioambiente, le rogamos que deposite los residuos de los envases clasificados por tipo en los contenedores de basural/reciclaje previstos, y no en la naturaleza. Los muebles dañados o inutilizables pueden llevarse a puntos de recogida especiales para el reciclaje de sus distintos componentes. Los muebles que estén desgastados, pero siguen siendo funcionales no tienen por qué eliminarse. Puede llevarlos, por ejemplo, a organizaciones benéficas. Esperamos que disfrute de su mueble nuevo.	Lugupeetud Klient, Täname, et ostsite meie interjööriprogrammist mööbli, mis on mõeldud kasutamiseks ainult eraruumides. Palun kontrollige tarne täielikkust, lugege enne kokkupanekut hoolikalt läbi järgmine oluline teave ja säilitage see tulevaseks kasutamiseks, ka kalmandatele isikutele. Meie mööblit tohib kasutada ainult ettenähtud viisil. Ebaõige kasutamine võib teatud asjaoludel põhjustada varakahjustusi või kehavigastusi. Mööbel ei ole mänguasi. Tootja või turustaja ei vastuta kahjuide eest, mis on põhjustatud mitteshipparasest kasutamisest või ebaõigest käsitsemisest. TÄHELEPANU: Lapsed või vaimse puudega isikud tuleb alati hoida eemal mööblidetailidest, teravatest esemetest, väikestest osadest ja pakkematerjalidest. Esineb vigastuse ja/või lämbumisoht. KOOSTAMINE: Järgige meie kasutus-, monteermis- või paigaldusjuhiseid ning järgige eelkõige hoiatusi ja ohutusjuhiseid. Juhiste eiramine võib põhjustada kehavigastusi või seadib kahjustamist ning ohustada ohutust. Kui teil on sobimatismis/monteerimisel probleeme, võtke ühendust meie teenindusmeeskonnaga. Nad aitavad teid hea meelega. Monteerimist võivad läbi viia ainult pädevad isikud. Toote/toote komponendid muudatuste või tootja/müüja poolt tamintala osade/tarvikute asendamise/kasutamise korral ei võeta vastutust kahjuide eest. Kui tootega on kaasas seinakinnitustmaterjalid, nagu tüüblid või kruvid, on need ette nähtud kasutamiseks ainult ühtlastest materjalidest valmistatud tugevatel seintel. Kinnitus on nii hea kui kinnitustmaterjalide ja seina vaheline ühendus. Nii seisva kui ka rippuva mööbli puhul kontrollige enne kinnitamist oma seina sobivust ja kasutage ainult sobivaid kinnitustmaterjale. Enne aukude puurimist veenduge, et puuritsoonis ei oleks jooni. Lõppkokkuvõttes vastutab paigaldaja seinalle kinnitamise eest. See kehtib ka elektriseadmete ja muude konstruktsioonitarvikute paigaldamise kohta. Elektriseadmete ja muude konstruktsioonitarvikute kokkupanekut/paigaldamist tohibvad teostada ainult selleks volitatud kvalifitseeritud töötajad. Kõik elektri- ja konstruktsioonipaigaldised tuleb teostada vastavalt teie liidumaa vastavatele kehtivatele standarditele ja ohutuseeskirjadele. Kasutage valgusallikate jaoks ainult heakskiidetud valgusteid. Maksimaalse võimsuse ülendamisel on ülekuumenemise ja tulekahju oht. Valgustusainete katmine on tallehuu tõttu keelatud. Mööbli nõuetekohane toimimine eeldab loodis- ja horisontaaljoondust. Üksed on eelnevalt reguleeritud, kuid kohalike olude tõttu võivad need vajada uuesti reguleerimist. Järgige kindlasti maksimaalsete koormuste kaaluspetsifikatsiooni. Mööblile ronimine on keelatud. Mööbel võib vale kasutamise korral ümber kukkuda. Selle vältimiseks tuleks mööbel alati ümberkukkumise vastu kindlustada. Ülekoormamisel (eriti laste, inimeste, materjalide või muude keelatud koormate mängimisel) on purunemise ja vigastuste oht. Kõik kruvid ja kandvad ühendused tuleb 5–6 nädala pärast uuesti kinni keerata, et tagada püsiv stabiilsus. HOOLDUS: - Märkused mööbli hooldamise kohta - Järgige meie teavet õige mööblihoolduse kohta, et saaksite meie toodet pikka aega nautida. Kasutage puhastamiseks puhast, kuiva pehmet puuvillast lappi. Kui teile mööbel on tugevalt märdunud, võite lappi niisutada mõne vee või mööblipuhastusvahendiga ja seejärel kuivatada puhastatud elemendid. Metall- ja klaaskomponente on kõige parem puhastada tavalistele metalli- ja klaasipuhastusvahenditega vastavalt neile antud juhistele. Puhastusvahendid peavad olema selgelt identifitseeritud kui sobivad mööbli hooldamiseks. Ärge mingil juhul kasutage aurupuhastajaid, sõõnvitaid, küürivaid puhastusvahendeid ega muid tundmatu toimega puhastusvahendeid. TÄHELEPANU: Kõrglääkega pinnad on tarmimisel kaetud kaitsekiilega. Jätke see mööblile, kuni see on täielikult kokku pandud ja tolmust puhastatud. Kui kaitsekiile on eemaldatud, võib kõrglääkega elemente puhastada ja kasutada alles 72 tunni pärast (toaõhus järkõlvenemise aeg). Ärge kahjustage pindu teravate esemetega ja ärge kunagi jätke neid tugeva päikesevalguse kätte. KÕRVALDAMINE - Märkused jäätmete kõrvaldamise kohta - Keskonna hüvanguks palume pakendit utiliseerimiseks sorteerida, kasutada kaasasolevaid jäätme-/prügikaste ning mitte prügi maha visata. Kahjustatud või kasutuskoõlmatut mööblit saab taaskasutada spetsiaalses komponentide ringlussevõtu rajatistes. Kasutamata mööblit, mis on endiselt funktsionaalne, ei pea ära viskama. Kaaluge selle annetamist heategevusorganisatsioonile. Loodame, et naudite oma uut mööblit.	Chères clientes, chers clients, merci d'avoir acheté un meuble de notre gamme Espace intérieur pour l'usage exclusif dans des locaux privés. Veuillez vérifier que le contenu de la livraison est complet et lire attentivement les informations importantes ci-dessous avant le montage, et conservez-les soigneusement pour d'éventuelles applications/utilisations ultérieures, y compris par des tiers. Nos meubles doivent être utilisés de manière conforme à leur destination. Une utilisation non conforme à la destination peut entraîner des dommages matériels ou dans certains cas des préjudices corporels. Les meubles ne sont pas des jouets destinés aux enfants. Le fabricant ou le distributeur décline toute responsabilité pour des dommages résultant d'une utilisation non conforme ou d'une manipulation erronée. ATTENTION : Les enfants et les personnes handicapées mentales doivent toujours être tenus à distance des éléments de mobilier, des objets pointus, des petites pièces et des matériaux d'emballage en raison d'un risque de blessure et/ou d'étouffement. MONTAGE : Lors du montage, veuillez suivre notre mode d'emploi, nos instructions d'exploitation, d'installation ou de montage et respectez notamment les avertissements et consignes de sécurité. Le non-respect des consignes peut entraîner des blessures des personnes ou des endommagements du meuble, constituer un risque pour la sécurité. Si vous rencontrez des difficultés de montage/ assemblage, veuillez contactez notre équipe de service clientèle. Elle est à votre entière disposition pour vous aider et vous conseiller. Le montage doit être effectué uniquement par des personnes qualifiées. Aucune responsabilité ne peut être assumée pour des dommages résultant de modifications apportées au produit ou à des parties du produit, du remplacement ou de l'utilisation de pièces/de fournitures qui n'ont pas été acquises auprès du fabricant/ du distributeur. Lorsque le produit est accompagné d'éléments de fixation murale tels que des chevilles et des vis, ces éléments sont exclusivement destinés à être utilisés sur des murs en matériaux massifs et homogènes. Une fixation n'est bonne que si la liaison entre les éléments de fixation et le mur est bonne. Avant la fixation au mur de meubles, qu'ils soient posés verticalement ou suspendus, veuillez vérifier l'aplitude de votre mur à cet effet et n'utiliser que des moyens de fixation appropriés. Avant de procéder à des travaux de perçement, assurez-vous qu'il n'y a pas de conduites dans la zone de perçement. En dernier ressort, c'est le monteur qui est responsable de la fixation au mur. Cela concerne également l'installation d'appareils électriques et autres accessoires architectoniques. L'assemblage / l'installation d'appareils électriques et autres accessoires de construction ne doivent être effectués que par un personnel autorisé. Toutes les installations électriques et architectoniques doivent être exécutées dans le respect des normes et règles de sécurité en vigueur de votre Land. Concernant les lumineuses, n'utilisez que des puissances d'ampoules autorisées. En cas de non-respect du wattage maximal, il existe un risque d'incendie par surchauffe. Il est interdit de recouvrir les ampoules en raison du risque d'incendie. Le fonctionnement sans problème du meuble n'est garanti qu'en cas d'installation verticale et horizontale. Les portes sont préréglées, mais doivent être neu réalignées / ajustées si nécessaire en fonction des conditions locales. Respectez impérativement les spécifications en matière de poids concernant la charge maximale. Il est interdit de monter sur les meubles. En cas d'utilisation non conforme, il peut arriver que les meubles basculent. Afin d'éviter ce risque, les meubles doivent toujours être sécurisés contre le basculement. Il existe un risque de rupture et de blessure en cas de surcharges/ sollicitations excessives (notamment causées par des enfants qui jouent, des personnes, du matériel ou d'autres influences inappropriées). Afin de garantir une stabilité durable, toutes les vis et les points de raccordement porteurs doivent être resserrés après 5 à 6 semaines. ENTRETIEN : -Consignes d'entretien du mobilier- Veuillez respecter nos instructions pour l'entretien correct du meuble afin que vous profitiez le plus longtemps possible de notre produit. Pour le nettoyage, utilisez un chiffon en coton propre, sec et doux. Si vos meubles ont besoin d'un nettoyage approfondi, vous pouvez humidifier le chiffon avec un peu d'eau et sécher ensuite les éléments nettoyés. Pour les parties en métal et en verre, il est préférable d'utiliser les produits de nettoyage usuels du commerce pour le métal et les vitres en respectant les conseils d'entretien indiqués sur ces produits. Ces produits de nettoyage doivent clairement porter la mention indiquant qu'ils sont appropriés pour l'entretien des meubles. N'utilisez en aucun cas de nettoyeur à vapeur, ni de produits corrosifs, abrasifs et autres produits dont vous ne connaissez pas les effets. ATTENTION : Lors de la livraison, les surfaces haute brillance sont protégées par un film de protection. Laissez-les sur le meuble jusqu'à ce qu'il soit entièrement monté et débarrassé de la poussière. Les éléments haute brillance dont le film protecteur a été enlevé ne doivent être nettoyés et utilisés qu'après 72 heures (temps de durcissement à l'air ambiant). Ne pas endommager les surfaces avec des objets acérés et ne les exposez en aucun cas à un rayonnement solaire intense. ÉLIMINATION -Consignes pour l'élimination des déchets- Afin de protéger l'environnement, veuillez éliminer les déchets d'emballage triés selon leur nature dans les poubelles de déchets/de recyclage et non dans la nature. Les meubles endommagés ou inutilisables peuvent être amenés dans des centres de récupération aux fins du recyclage des pièces détachées. Les meubles usagés, mais encore fonctionnels ne doivent pas être éliminés tout de suite. Faites-en don p. ex. à des organisations de bienfaisance. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir avec votre nouveau meuble.

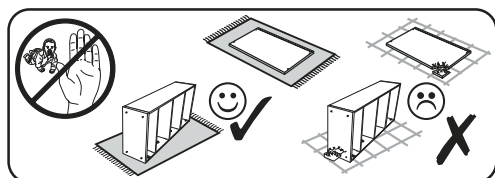
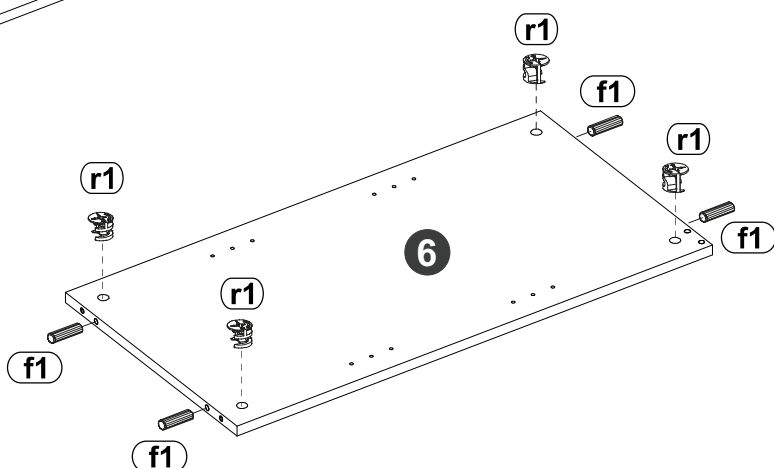
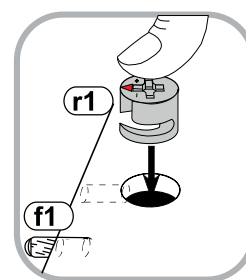
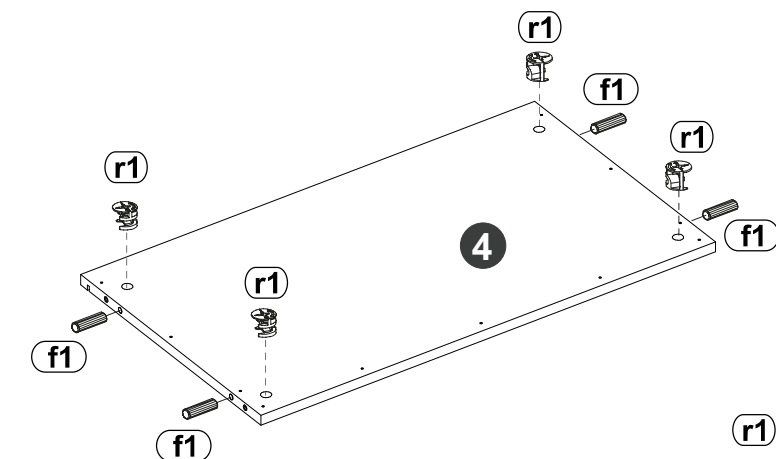
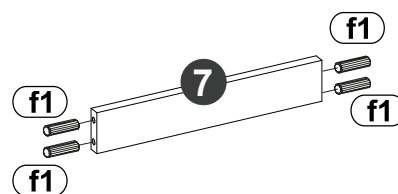
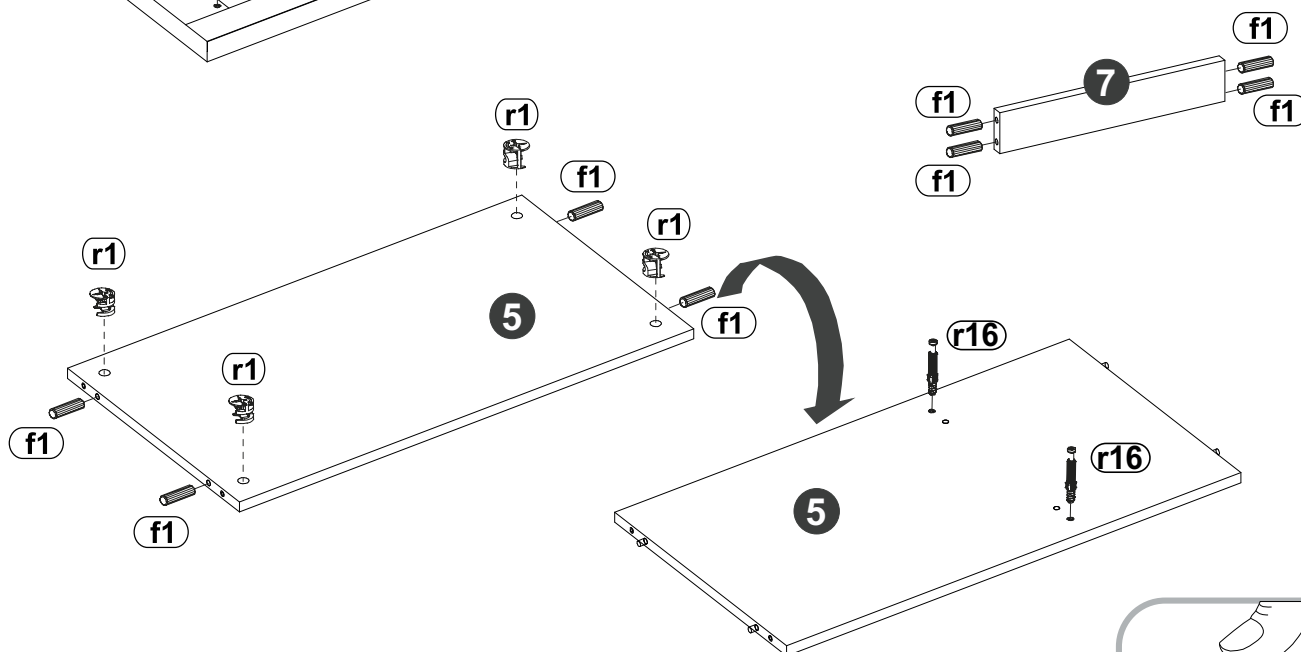
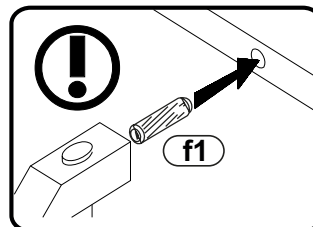
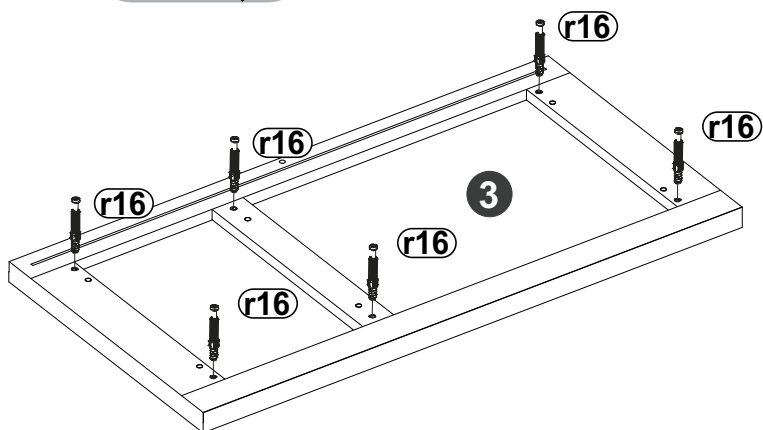
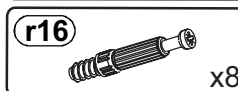
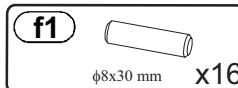
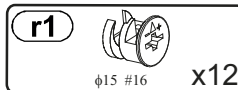
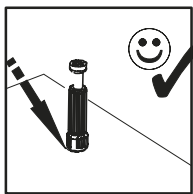
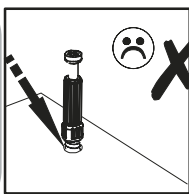
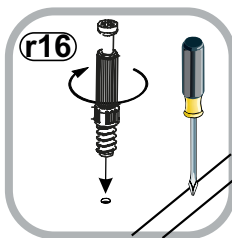
NL	NO	PL	PT
Geachte klant, Bedankt voor de aankoop van een meubel uit ons interieurassortiment voor exclusief gebruik in privéruimten. Gelieve de levering te controleren op volledigheid en lees de volgende belangrijke informatie aandachtig vóór de installatie en bewaar deze voor later gebruik, ook door derden. Onze meubelen dienen te worden gebruikt waarvoor ze bedoeld zijn. Onbedoeld gebruik kan leiden tot materiële schade of persoonlijke letsel. Meubels zijn geen kinderspeelgoed. De fabrikant of handelaar aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door onbedoeld gebruik of onjuiste hantering. OPGELET: Houd kinderen of mensen met een verstandelijke beperking altijd uit de buurt van meubelonderdelen, puntige voorwerpen, kleine onderdelen en verpakkingsmaterialen, omdat er gevaar voor letsel en/of verstikking bestaat. MONTAGE: Volg tijdens de montage onze gebruiks-, bedienings-, installatie- of montage-instructies en let in het bijzonder op waarschuwingen en veiligheidsinstructies. Het niet opvolgen van de instructies kan leiden tot persoonlijke letsels of schade aan meubels of een veiligheidsrisico opleveren. Indien je problemen hebt met de installatie/montage, neem dan contact op met ons serviceteam. Dit staat steeds aan je zijde met raad en daad. De montage mag alleen worden uitgevoerd door bevoegde personen. Wij zijn niet aansprakelijk voor schade bij wijzigingen aan het product/de productonderdelen, bij vervanging van onderdelen of gebruik van onderdelen/verbruiksartikelen die niet afkomstig zijn van de fabrikant/handelaar. Indien de goederen vergezeld gaan van wandbevestigingen zoals pluggen en schroeven, zijn deze uitsluitend bestemd voor gebruik op wanden uit massieve en uniforme materialen. Een bevestiging is maar zo stevig als de verbinding tussen het bevestigingsmiddel en de wand. Controleer de geschiktheid van je wand bij zowel staande als hangende meubels voordat je deze bevestigt en gebruik alleen geschikte bevestigingsmiddelen. Zorg er vóór je gaat boren voor dat er zich geen kabels in het boorgebied bevinden. Uiteindelijk is de installateur verantwoordelijk voor de bevestiging aan de muur. Dit geldt ook voor de installatie van elektrische apparaten en andere structurele accessoires. De montage/installatie van elektrische apparaten en andere bouwgerelateerde accessoires mag alleen gebeuren door bevoegd vakpersoneel. Alle elektrische en structurele installaties moeten worden uitgevoerd in overeenstemming met de geldende normen en veiligheidsvoorschriften in je land. Gebruik voor lichtbronnen alleen toegestane lichtsterkten. Indien het maximale wattage niet in acht wordt genomen, is er een risico op brandgevaar door oververhitting. Het is vanwege brandgevaar niet toegestaan lampen af te dekken. De correcte werking van het meubel is alleen gegarandeerd wanneer het verticaal en horizontaal loodrecht is opgesteld. De deuren zijn vooraf afgesteld, maar moeten mogelijk worden uitgelijnd/afgesteld vanwege lokale omstandigheden. Hou je aan de gewichtspecificaties voor de maximale belasting. Meubels mogen niet worden beklommen. Onbedoeld gebruik kan ertoe leiden dat meubels omkantelen. Om dit te voorkomen, moeten meubels altijd worden beveiligd tegen omkantelen. Bij overbelasting (met name door spelende kinderen, mensen, materiaal of andere oneigenlijke invloeden) bestaat gevaar voor materiële schade en persoonlijke letsels. Alle schroeven en dragende verbindingen moeten na 5 tot 6 weken worden aangedraaid om een blijvende stabiliteit te garanderen. ONDERHOUD: -Opmerkingen over meubelonderhoud- Leef onze tips voor het juiste meubelonderhoud na, zodat je zo lang mogelijk van ons product kunt genieten. Gebruik bij het schoonmaken een schone, droge en zachte katoenen doek. Als je meubels een grondige reiniging nodig hebben, kun je de doek vochtig maken met een beetje water of meubelreiniger en daarna de schoongemaakte elementen droog maken. Metalen en glazen onderdelen reinig je het beste met in de handel verkrijgbare metaal- en glasreinigers volgens de onderhoudsinstructies die erop staan vermeld. Op de schoonmaakmiddelen moet duidelijk zijn vermeld dat ze geschikt zijn voor het onderhoud van meubelen. Gebruik in geen geval stoomreinigers, bijtende, schurende of andere middelen waarvan je het effect niet kent. OPGELET: Hoogglansoppervlakken worden bij de levering beschermd door een beschermfolie. Laat deze op het meubel totdat dit volledig gemonteerd en stofvrij is. Hoogglanselementen waarvan de beschermfilm is verwijderd, mogen pas na 72 uur worden gereinigd en gebruikt (na-uithardingstijd in omgevingslucht). Beschadig oppervlakken niet met scherpe voorwerpen en stel deze nooit bloot aan sterk zonlicht. VERWIJDERING -Opmerkingen over afvalverwerking- Deponeer het verpakkingsafval milieubewust gesorteerd in de daarvoor bestemde afval-/recyclingbakken en niet in de natuur. Beschadigde of onbruikbare meubels kunnen naar speciale inzamelpunten worden gebracht voor de recycling van afzonderlijke onderdelen. Afgedankte maar nog steeds functionele meubelen hoeven niet meteen te worden weggegooid. Doneer deze b.v. aan goede doelen.	Kjære verdsatte kunde, Takk for at du har kjøpt møbler fra vårt interiørprogram, eksklusivt for bruk i private rom. Vennligst sjekk leveransen for fullstendighet, les nøye følgende viktige informasjon for montering og oppbevar den for fremtidig bruk, også av tredjeparter. Våre møbler må kun brukes etter hensikten. Feil bruk kan forårsake skade på eiendom eller personskade under visse omstendigheter. Møbler er ikke et leketøy. Produsenten eller distributøren påtar seg intet ansvar for skader forårsaket av utilsiktet bruk eller feilaktig håndtering. OBS: Barn eller personer med psykisk funksjonshemming skal til enhver tid holdes unna møbelkomponenter, skarpe gjenstander, smådelar og emballasjematerialer. Det er fare for skade og/eller kvelning. MONTERING: Vennligst følg vår bruks-, monterings- eller installasjonsveiledning for montering og følg spesielt advarelsene og sikkerhetsinstruksjonene. Unnlatelse av å følge instruksjonene kan føre til personskade eller skade på møblene, og kan utgjøre en sikkerhetsrisiko. Ta kontakt med vårt serviceteam hvis du har problemer med oppsett/montering. De hjelper deg gjerne. Montering kan kun utføres av kompetente personer. Intet ansvar for skade påtås i tilfelle endringer av produktet/produktkomponentene eller utskifting/bruk av deler/forbruksvarer som ikke er levert av produsenten/distributøren. Hvis veggmonteringsmaterialer som dybler eller skruer følger med produktet, er disse utelukkende beregnet på bruk på solide vegger av ensartede materialer. Feste er bare så godt som forbindelsen mellom monteringsmaterialene og veggene. For både stående og hengende møbler, sjekk veggene din for egnethet for festing og bruk kun egnete monteringsmaterialer. Sørg for at det ikke er noen linjer i boretsonen før du borer hull. Til syvende og sist er det installatøren som er ansvarlig for innfestingen til veggene. Dette gjelder også for installasjon av elektriske apparater og annet konstruksjonstilbehør. Montering/installasjon av elektriske apparater og annet strukturelt tilbehør må kun utføres av autorisert, kvalifisert personell. Alle elektriske og strukturelle installasjoner må utføres i henhold til de respektive gjeldende standarder og sikkerhetsforskrifter i din føderale stat. Bruk kun godkjente lyskilder for lyskilder. Det er fare for overoppheting og brann dersom maksimal wattstyrke overskrides. Tildekking av lyskilder er forbudt på grunn av brannfare. Riktig funksjon av møblene krever loddrett og horisontal justering. Dørene er forhandstilt/passet, men kan måtte etterjusteres på grunn av lokale forhold. Pass på å følge vektspesifikasjonene for maksimal belastning. Det er forbudt å klatre på møbler. Møbler kan velte ved feil bruk. For å forhindre dette bør møbler alltid sikres mot å velte. Det er fare for brudd og skade ved overbelastning (spesielt ved lekende barn, mennesker, materialer eller annen forbudt last). Alle skruer og bærende koblinger bør etterstrammes etter 5 til 6 uker for å sikre permanent stabilitet. VARE: - Mærknader om møbelpleie - Vennligst observer vår informasjon om riktig møbelpleie for å sikre at du kan ha glede av produktet vårt i lang tid. Bruk en ren, tørr, myk bomullsklut til rengjøring. Hvis møblene dine er sterkt tilsmusset, kan du fukte kluten med litt vann eller møbelrens og tørke de rengjorte elementene etterpå. Metall- og glasskomponenter rengjøres best med konvensjonelle rengjøringsmidler for metall og glass i henhold til instruksjonene for dem. Rengjøringsmidlene skal være tydelig identifisert som egnet for møbelpleie. Ikke bruk damprensere, etsende, skurende rengjøringsmidler eller andre rengjøringsmidler med ukjent effekt under noen omstendigheter. OBS: Høylans overflater er dekket av en beskyttende film ved levering. La dette stå på møblene til det er ferdig montert og støvet. Når beskyttelsesfilmen er fjernet, kan høylanselementer kun rengjøres og brukes etter 72 timer (tid for etterherding i romluft). Ikke skade overflater med skarpe gjenstander og utsett dem aldri for sterkt sollys.	Szanowni Klienci, Szanowny Kliencie, dziękujemy za zakup mebla z naszej wnetrzarskiej oferty do wyłącznego użytku w pomieszczeniach prywatnych. Prosimy sprawdzić dostawę pod kątem kompletności oraz uważnie przeczytać poniższe ważne informacje przed montażem i zachować je do późniejszego wykorzystania, również przez osoby trzecie. Nasze meble należy użytkować zgodnie z przeznaczeniem. Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem może skutkować uszkodzeniem mienia lub też, w niektórych przypadkach, do obrażeń ciała. Meble nie są zabawkami dla dzieci. Producent ani sprzedawca nie ponoszą odpowiedzialności za szkody, powstałe w wyniku użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem lub niewłaściwego stosowania. UWA GA: Dzieci lub osoby z nieprawidłową umysłową należy zawsze chronić przed częściami mebli, ostrymi przedmiotami, drobnymi elementami i materiałami opakowaniowymi, ponieważ istnieje ryzyko powstania obrażeń i/lub uszkodzenia. MONTAŻ: Podczas montażu należy stosować się do naszych instrukcji obsługi, użytkowania, instalacji i montażu ze szczególnym uwzględnieniem ostrzeżeń i wskazań dotyczących bezpieczeństwa. Nieprzestrzeganie wskazań może prowadzić do powstania obrażeń ciała lub uszkodzenia mebli / stać się zagrożeniem dla bezpieczeństwa. W razie problemów ze składaniem / montażem prosimy o kontakt z naszym działem serwisowym. Służmy Państwu radą i pomocą. Montażu może dokonywać wyłącznie kompetentny personel. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody w przypadku wprowadzenia zmian w produkcie/części produktu, wymiany lub zastosowania części / materiałów eksploatacyjnych, które nie pochodzą od producenta/sprzedawcy. Ewentualnie dołączone do towaru mocowania ścienne, takie jak kołki i wkrety, przeznaczone są wyłącznie do stosowania na ścianach wykonanych z solidnych i jednolitych materiałów. Montaż jest na tyle solidny, na ile solidne jest połączenie między mocowaniem a ścianą. Przed przymocowaniem stojących i wiszących mebli należy najpierw sprawdzić, a czy dana ściana się do tego nadaje, a także używać wyłącznie odpowiednich mocowań. Przed przysiępieniem do ewentualnego wiercenia należy się upewnić, że w obszarze wiercenia nie przebiegają przewody. Docelowo to materiałysta odpowiada za mocowanie do ściany. Dotyczy to też instalacji artykułów elektrycznych oraz innych elementów konstrukcyjnych. Montażu / instalacji artykułów elektrycznych oraz innych elementów konstrukcyjnych może dokonywać wyłącznie autoryzowany personel specjalistyczny. Wszelkie instalacje elektryczne i konstrukcyjne muszą być wykonane zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami bezpieczeństwa w Państwa kraju. W przypadku źródeł światła należy stosować wyłącznie dozwolone natężenie światła. Przekroczenie maksymalnej mocy stwarza ryzyko pożaru z powodu przegrzania. Zasilanie lamp jest zabronione ze względu na ryzyko pożaru. Prawidłowe funkcjonowanie mebla jest gwarantowane tylko w przypadku jego prawidłowego pionowego i poziomego ustawienia. Drzwi zostały wstępnie wyregulowane, ale ze względu na warunki lokalne należy je ewentualnie ustawić na nowo / wyregulować! Należy przestrzegać informacji dotyczących wagi dla maksymalnego obciążenia. Nie wolno wpiąć się na meble. Niewłaściwe użytkowanie może spowodować przewrócenie się mebli. Aby temu zapobiec, meble należy zawsze zabezpieczyć przed przewróceniem. W przypadku przeciążenia / nadmiernego obciążenia (w szczególności z powodu bawiących się dzieci, ludzi, materiałów lub innych niewłaściwych wpływów) istnieje ryzyko zlamania i obrażeń. Wszystkie szruby i nośne elementy łączące należy dokręcić po 5-6 tygodniach, aby zapewnić trwałą stabilność. PIELĘGNACJA -Wskazówki dotyczące pielęgnacji mebli- Należy przestrzegać naszych wskazań dotyczących właściwej pielęgnacji mebli, aby móc jak najdłużej cieszyć się naszym produktem. Do czyszczenia używać czystej, suchej i miękkiej ściereczki bawełnianej. Jeśli meble wymagają gruntownego czyszczenia, mogą Państwo zwilżyć ściereczkę wodą lub środkiem do czyszczenia mebli, a następnie osuszyć czyszczone elementy. Elementy metalowe i szklane najlepiej czyścić używając dostępnych na rynku środków do czyszczenia metalu i szkła, zgodnie z zamieszczonymi na nich instrukcjami zastosowania. Środki czyszczące muszą zawierać wyraźną informację, że są one przeznaczone do czyszczenia mebli. W żadnym wypadku nie należy używać środków do czyszczenia parą, żrących, ściernych ani innych środków, których działanie nie jest znane. UWA GA: Powierzchnie o wysokim połysku są na czas transportu zabezpieczone folią ochronną. Folię należy pozostawić na meblu do czasu jego całkowitego montażu i usunięcia z niego pyłu. Elementy o wysokim połysku, z których usunięto folię ochronną można czyścić i użytkować dopiero po 72 godzinach (czas twardnienia w powietrzu otoczenia). Nie uszkodzić powierzchni ostrymi przedmiotami, a w szczególności nie wystawiać a działanie silnych promieni słonecznych. UTYLIZACJA -Wskazówki dotyczące utylizacji- W trosce o przyrodę prosimy utylizować materiały opakowaniowe z zastosowaniem segregacji odpadów wyrzucając je do odpowiednich pojemników na odpady / materiały recyklingowi, nie zaś bezpośrednio do środowiska naturalnego. Uszkodzone lub nienadające się do użycia meble można przekazać do specjalnych zakładów odzysku w celu recyklingu poszczególnych części. Używanych, ale nadal nadających się do użytku mebli nie potrzeba od razu wyrzucać. Można przekazać je na przykład organizacjom charytatywnym. Życzymy wiele zadowolenia z Państwa nowego mebla.	Caro cliente, Obrigado por adquirir mobiliário do nosso programa de Incentivos, exclusivamente para utilização em quartos privados. Por favor, verifique se a entrega está completa, leia atentamente as seguintes informações importantes antes da montagem e guarde-as para utilização futura, também por terceiros. Os nossos móveis só podem ser utilizados para o fim a que se destinam. Uma utilização incorrecta pode causar danos materiais ou pessoais em determinadas circunstâncias. O mobiliário não é um brinquedo. O fabricante ou o distribuidor não assumem qualquer responsabilidade por danos causados por uma utilização não intencional ou por um manuseamento incorreto. ATENÇÃO: As crianças ou pessoas com deficiência mental devem ser mantidas sempre afastadas dos componentes do móvel, objectos afiados, peças pequenas e materiais de embalagem. Existe o risco de ferimentos e/ou asfixia. MONTAGEM: Para a montagem, respeite as nossas instruções de utilização, montagem ou instalação e, em especial, as advertências e instruções de segurança. O não cumprimento das instruções pode provocar ferimentos pessoais ou danos no mobiliário e pode constituir um risco para a segurança. Contacte a nossa equipa de assistência técnica se tiver problemas com a instalação/montagem. Terão todo o gosto em ajudá-lo. A montagem só pode ser efectuada por pessoas competentes. Não assumimos qualquer responsabilidade por danos em caso de alterações ao produto/componentes do produto ou de substituição/utilização de peças/consumíveis não fornecidos pelo fabricante/distribuidor. Se forem incluídos materiais de montagem na parede, como cavilhas ou parafusos, estes destinam-se exclusivamente a ser utilizados em paredes sólidas de materiais uniformes. A fixação é apenas tão boa como a ligação entre os materiais de montagem e a parede. Tanto para móveis de pé como para móveis suspensos, verifique a adequação da sua parede antes da fixação e utilize apenas materiais de montagem adequados. Certifique-se de que não existem linhas na zona de perfuração antes de efectuar quaisquer furos. Em última análise, o instalador é responsável pela fixação à parede. Isto também se aplica à instalação de aparelhos eléctricos e outros acessórios estruturais. A montagem/instalação de aparelhos eléctricos e outros acessórios estruturais deve ser realizada exclusivamente por pessoal autorizado e qualificado. Todas as instalações eléctricas e estruturais devem ser realizadas de acordo com as respectivas normas e regulamentos de segurança aplicáveis no seu estado federal. Utilizar apenas lâmpadas aprovadas para as fontes de luz. Existe o risco de sobreaquecimento e de incêndio se a potência máxima for excedida. É proibido cobrir as lâmpadas devido ao risco de incêndio. O bom funcionamento do mobiliário requer um alinhamento horizontal e a prumo. As portas estão pré-ajustadas, mas podem ter de ser reajustadas devido às condições locais. Respeitar as indicações de peso para as cargas máximas. É proibido subir para cima dos móveis. Os móveis podem tomba em caso de utilização incorrecta. Para evitar que tal aconteça, os móveis devem estar sempre protegidos contra a queda. Existe o risco de quebra e de ferimentos em caso de sobrecarga (nomeadamente por crianças a brincar, pessoas, materiais ou outras cargas proibidas). Todos os parafusos e ligações de suporte de carga devem ser reapertados após 5 a 6 semanas para garantir uma estabilidade permanente. CUIDADOS: - Notas sobre os cuidados a ter com o mobiliário Para que possa usufruir do nosso produto durante muito tempo, é favor observar as nossas informações sobre os cuidados adequados a ter com o mobiliário. Utilize um pano de algodão limpo, seco e macio para limpar. Se o seu mobiliário estiver muito sujo, pode humedecer o pano com um pouco de água ou detergente para móveis e secar os elementos limpos em seguida. Os componentes metálicos e de vidro devem ser limpos com produtos de limpeza convencionais, de acordo com as instruções fornecidas para o efeito. Os produtos de limpeza devem estar claramente identificados como sendo adequados para a manutenção de móveis. Não utilize, em circunstância alguma, produtos de limpeza a vapor, corrosivos, abrasivos ou outros produtos de limpeza com efeitos desconhecidos. ATENÇÃO: As superfícies de alto brilho são cobertas por uma película protetora no momento da entrega. Deixar esta película no móvel até este estar completamente montado e limpo de pó. Após a remoção da película protetora, os elementos de alto brilho só podem ser limpos e utilizados após 72 horas (tempo de pós-cura ao ar ambiente). Não danificar as superfícies com objectos pontiagudos e nunca as expor à luz solar intensa. ELIMINAÇÃO - Notas sobre a eliminação de resíduos Para o bem do ambiente, separe as embalagens para eliminação, utilize os caixotes de lixo/reciclagem fornecidos e não deite lixo para o chão. Os móveis danificados ou inutilizáveis podem ser reciclados em instalações especiais para a reciclagem de componentes. Os móveis fora de uso e ainda funcionais não têm de ser deixados fora. Considere a possibilidade de o doar a uma organização de caridade. Esperamos que goste do seu novo mobiliário.



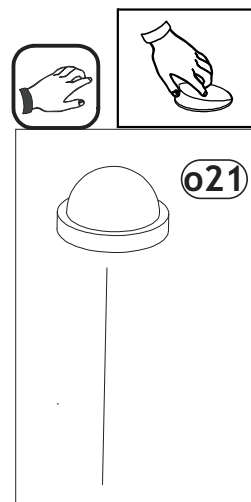
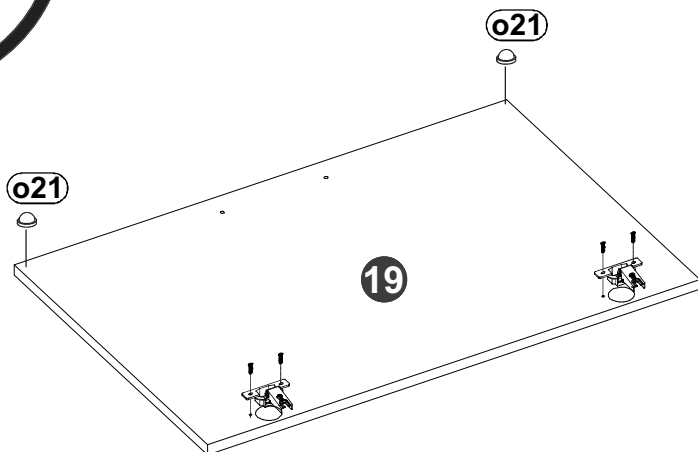
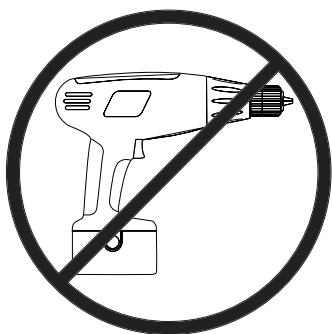
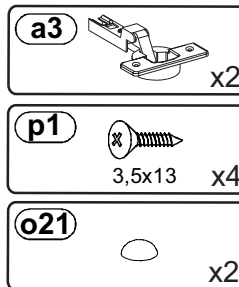
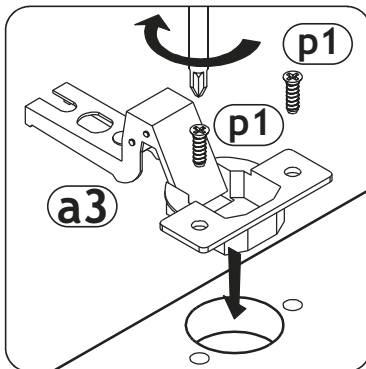
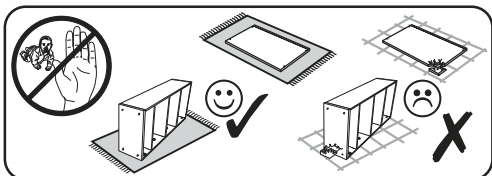
1



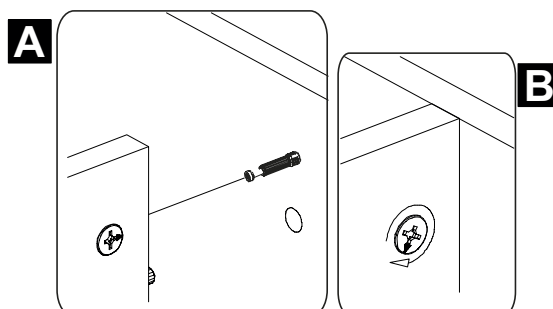
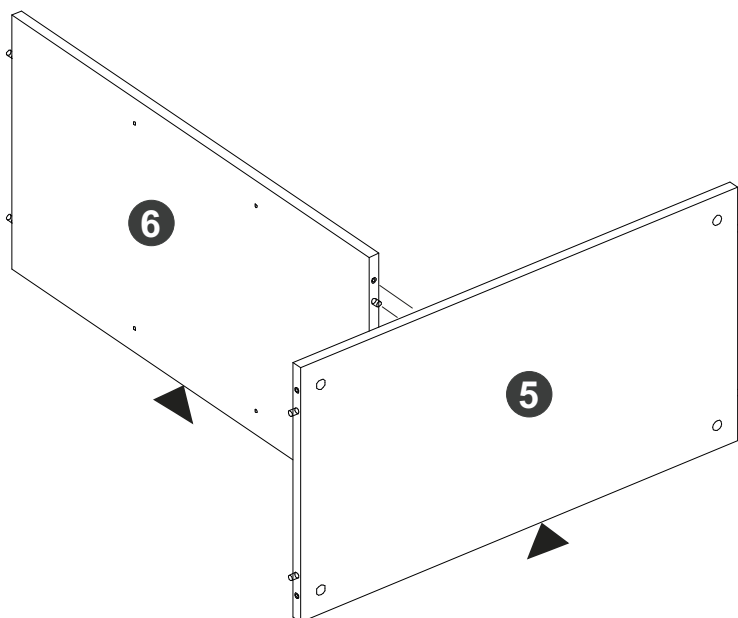
2



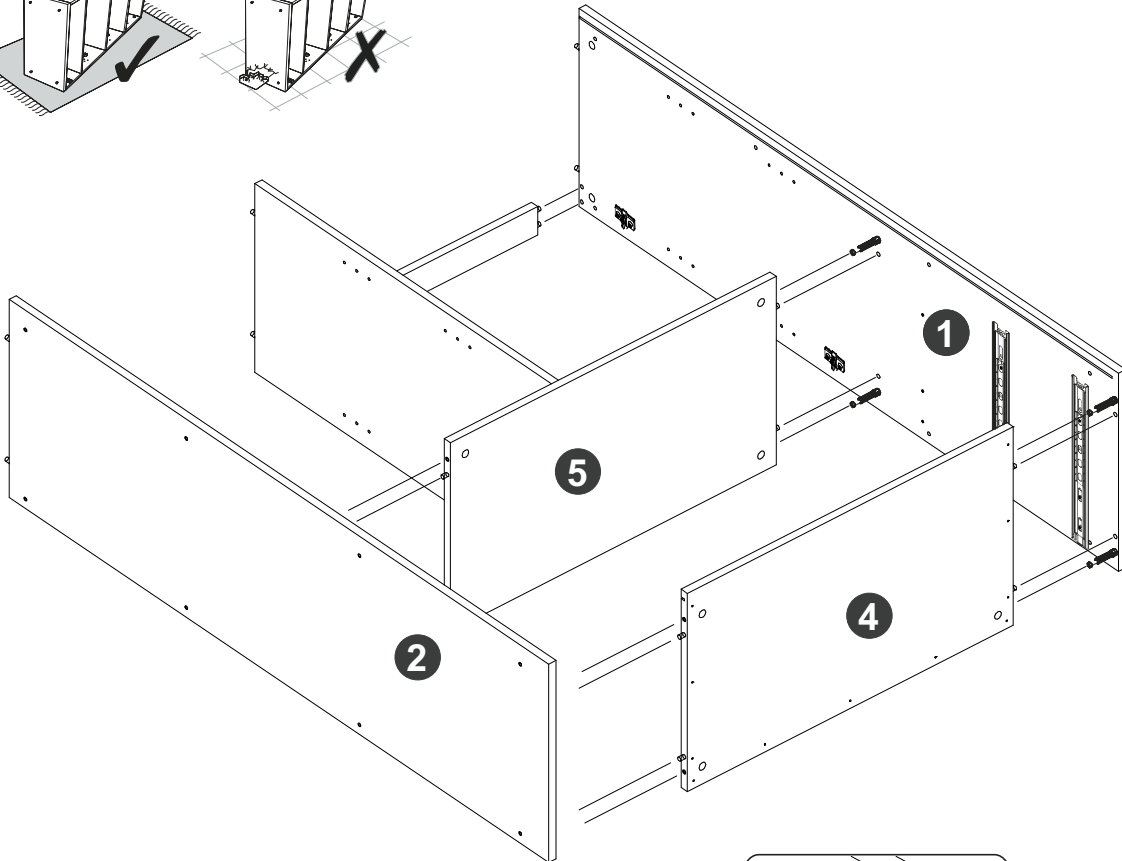
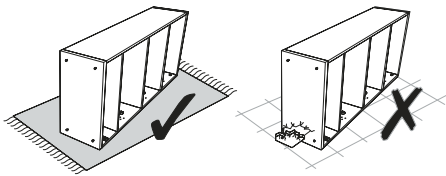
3



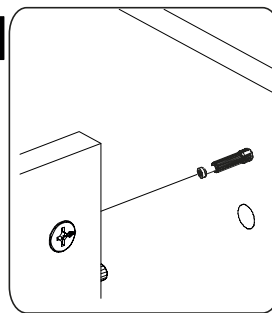
4



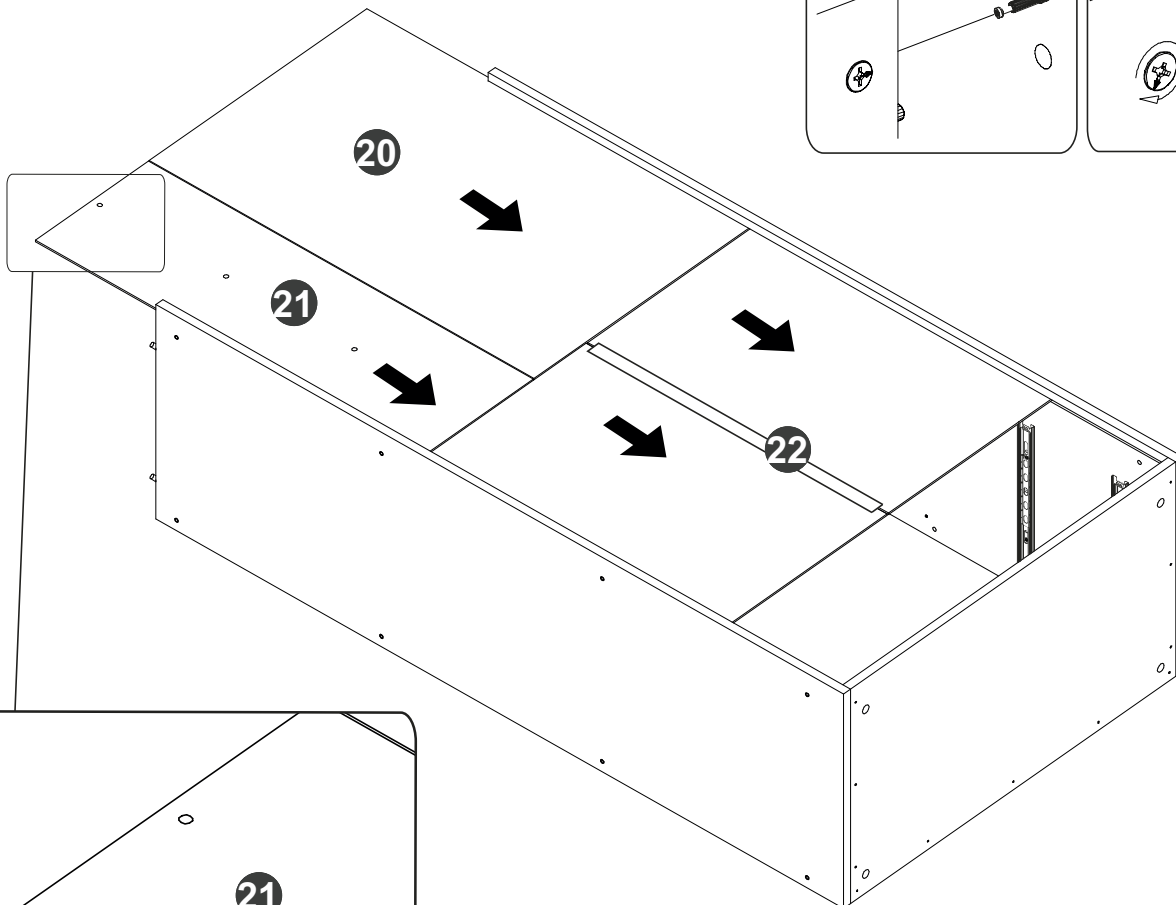
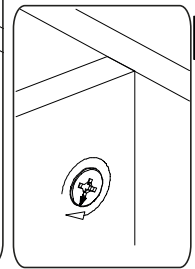
5



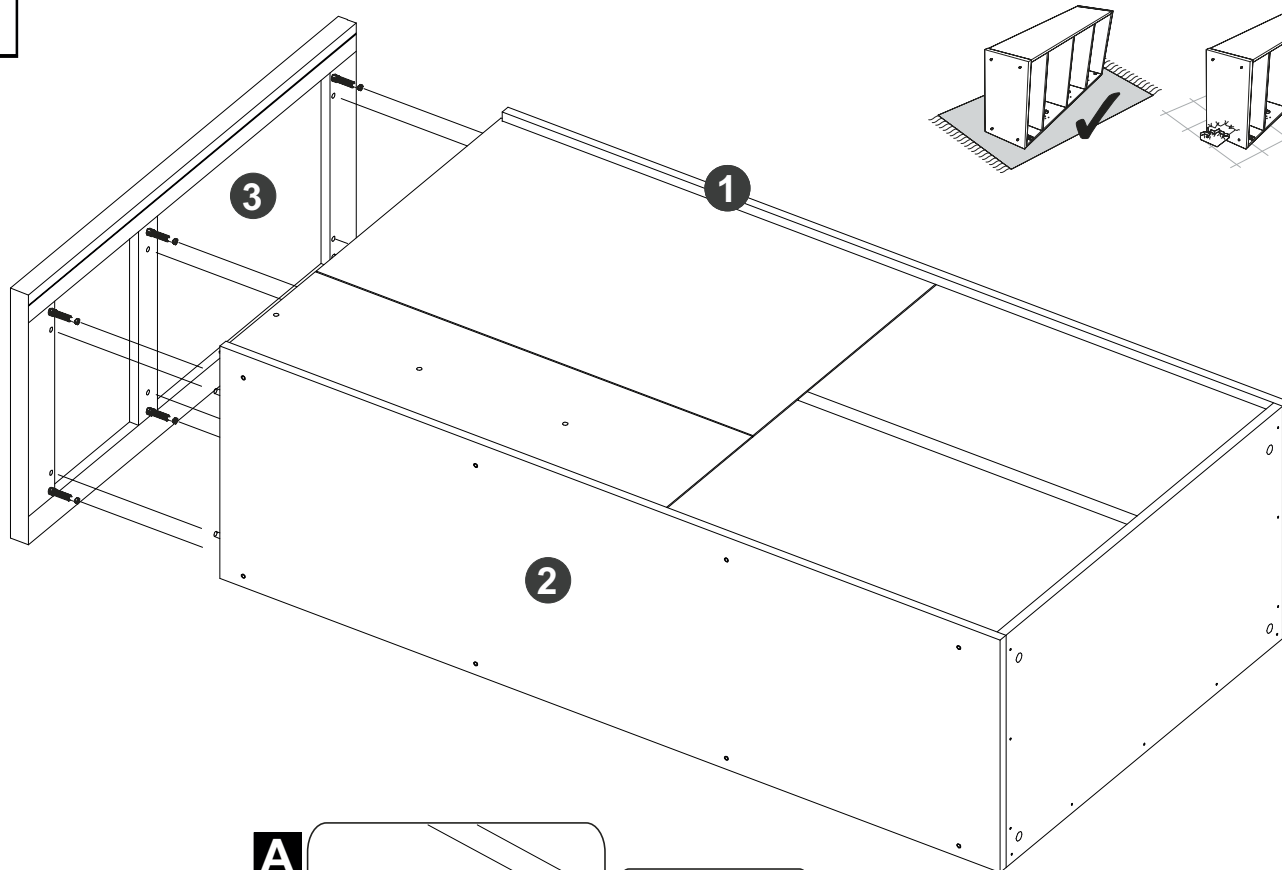
A



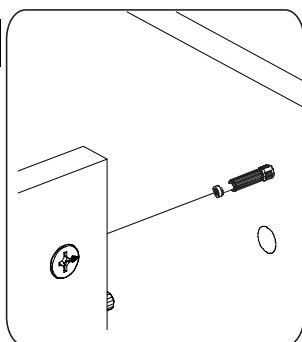
B



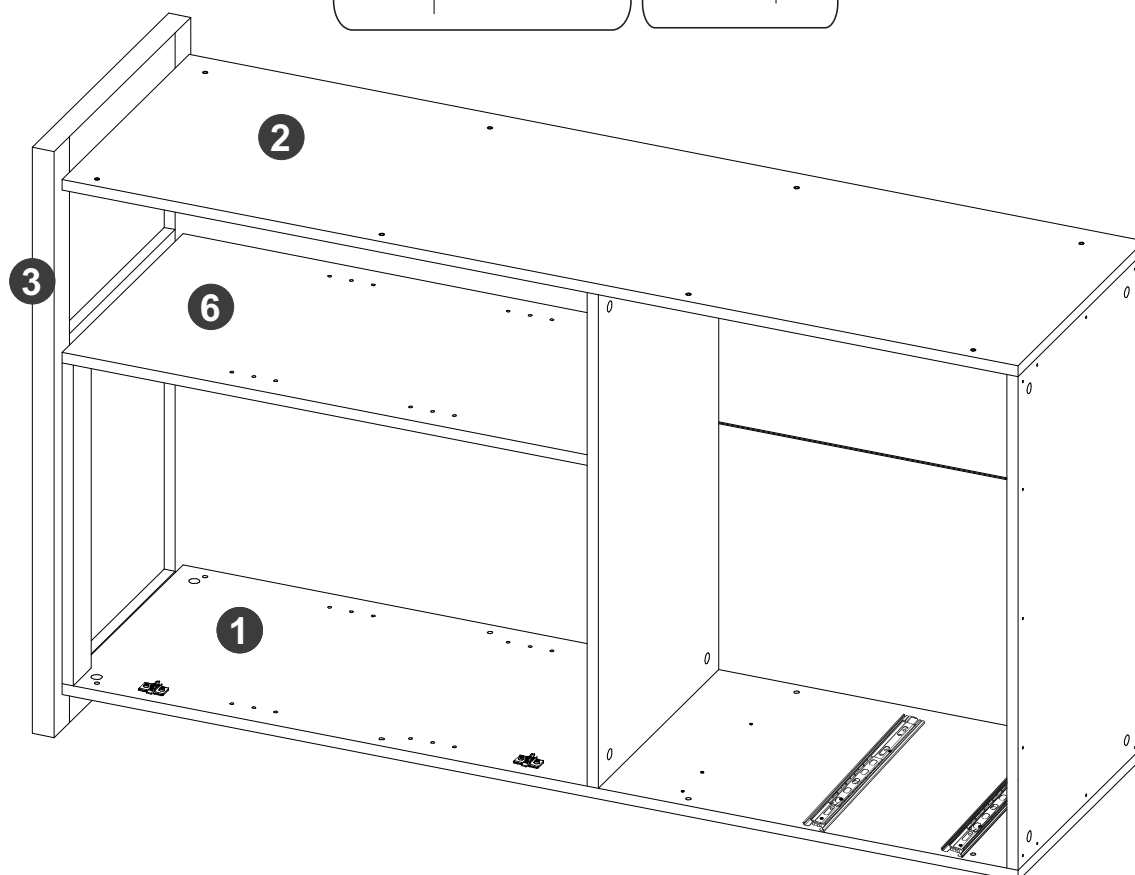
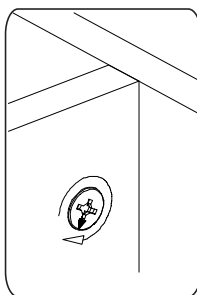
6



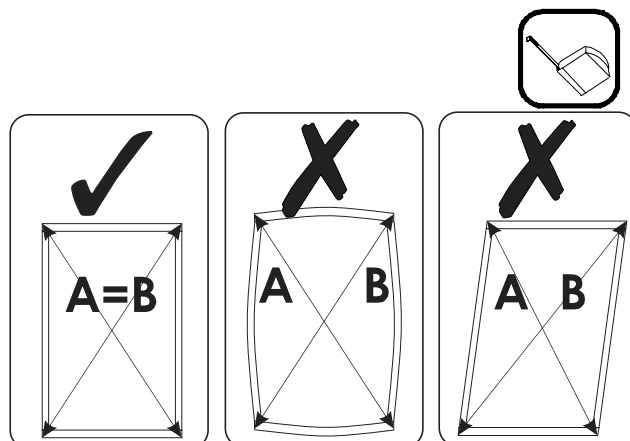
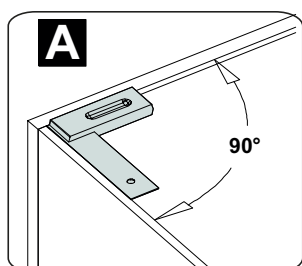
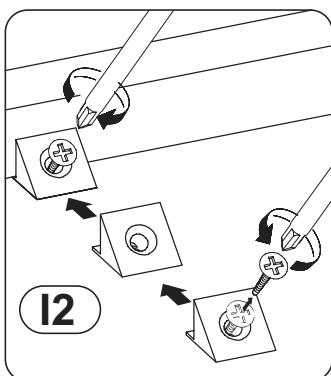
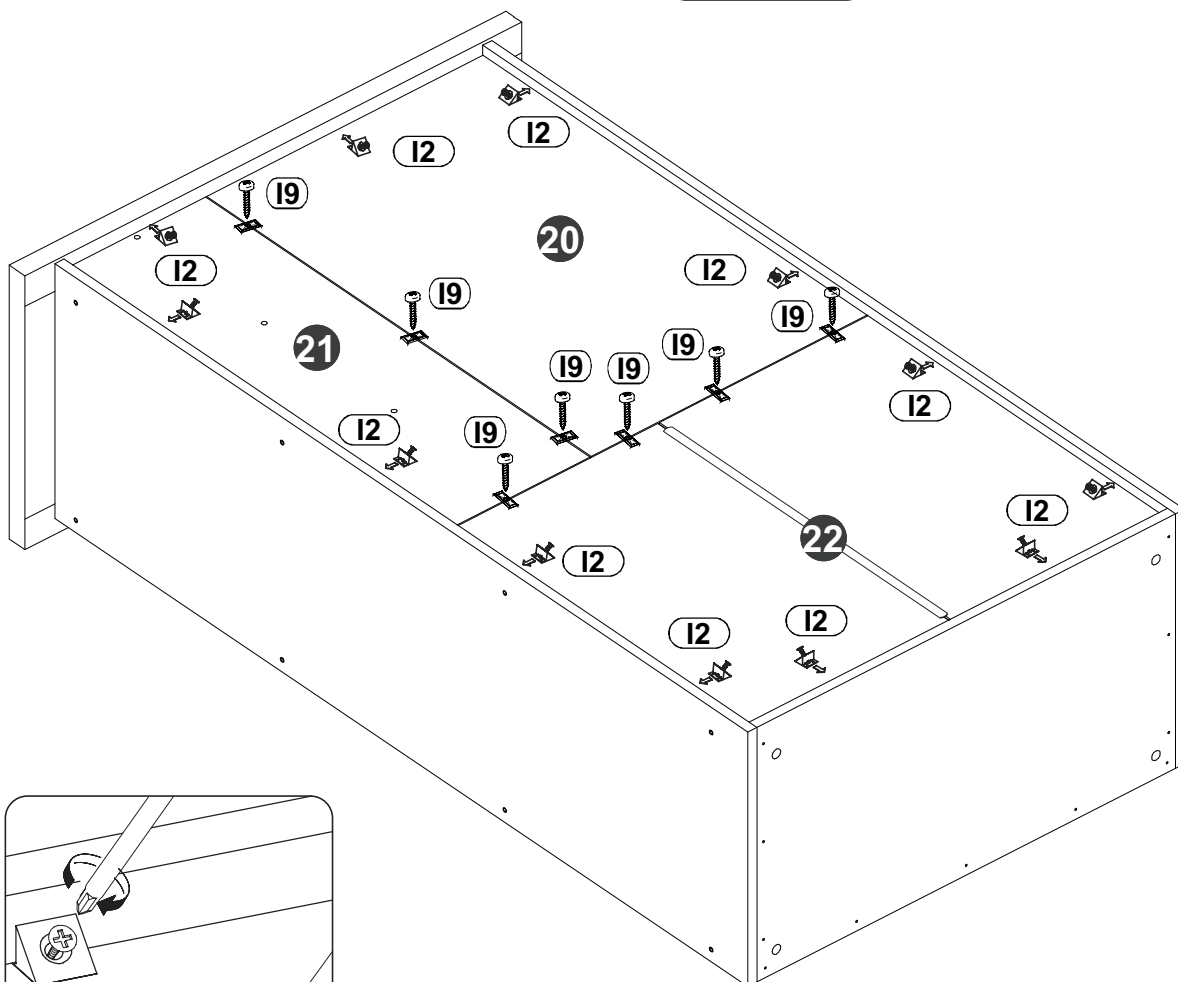
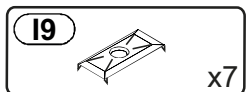
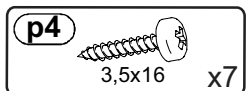
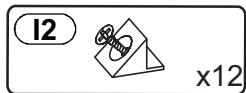
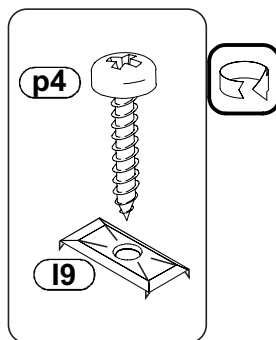
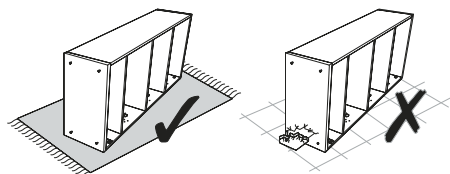
A



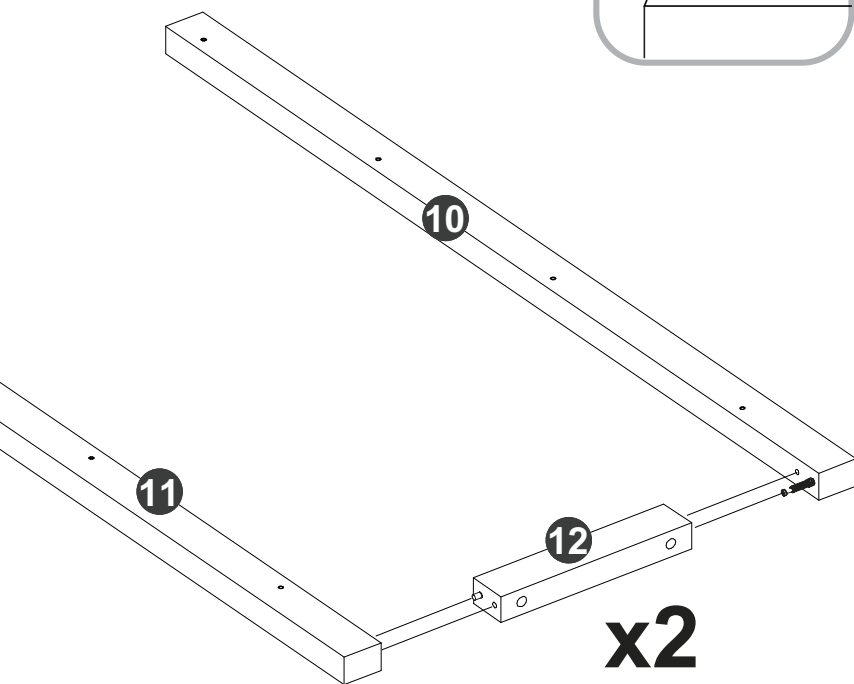
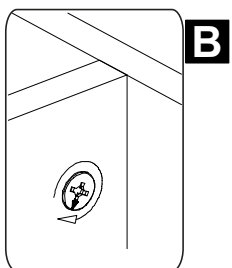
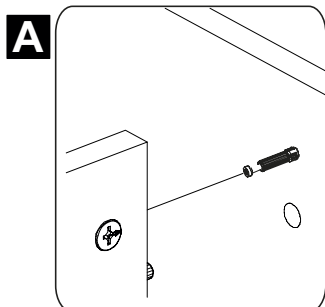
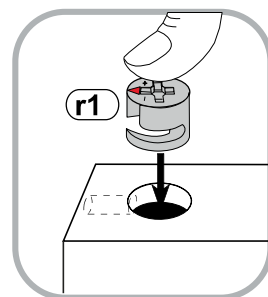
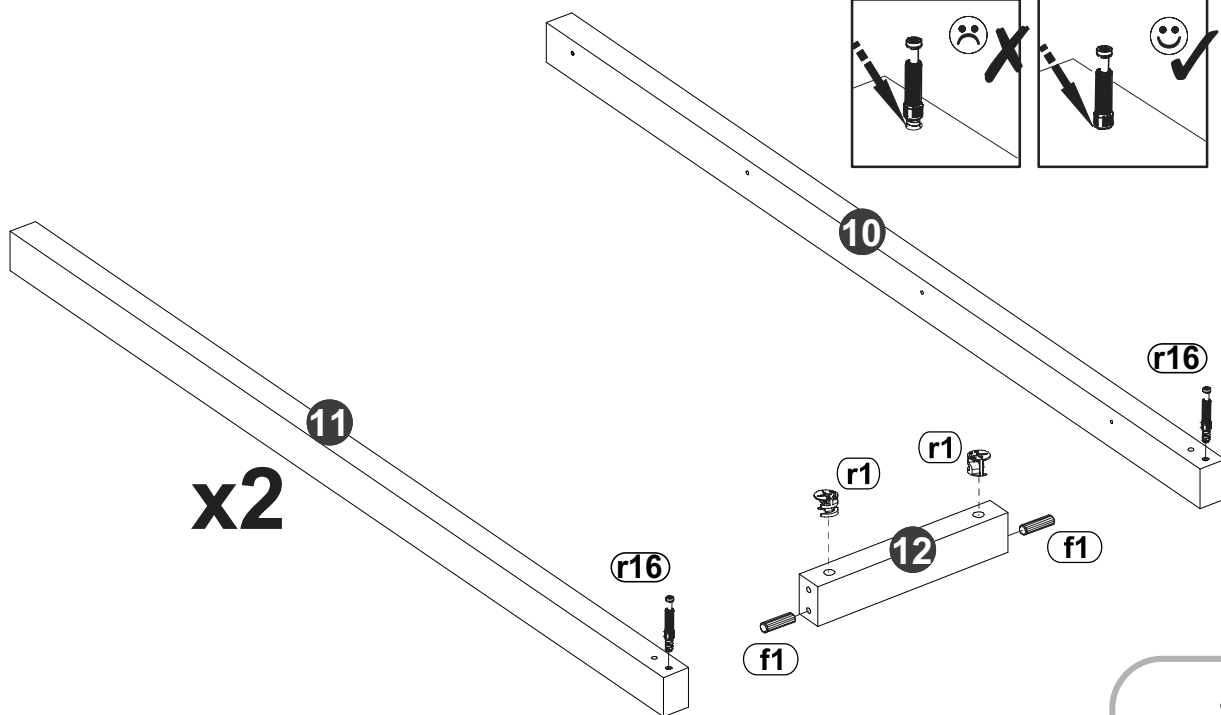
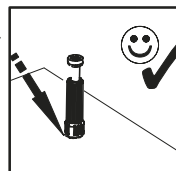
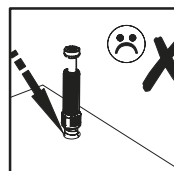
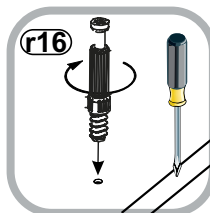
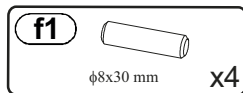
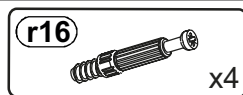
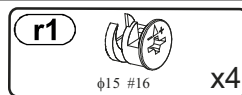
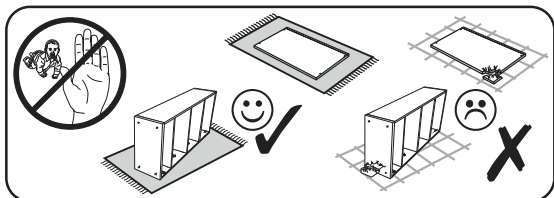
B



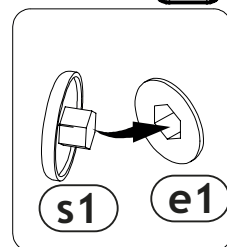
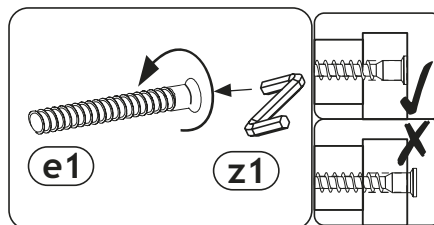
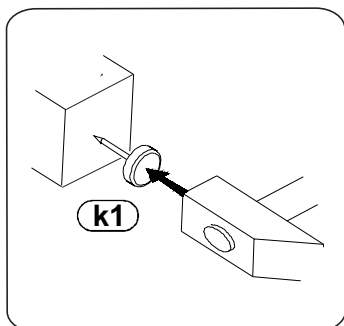
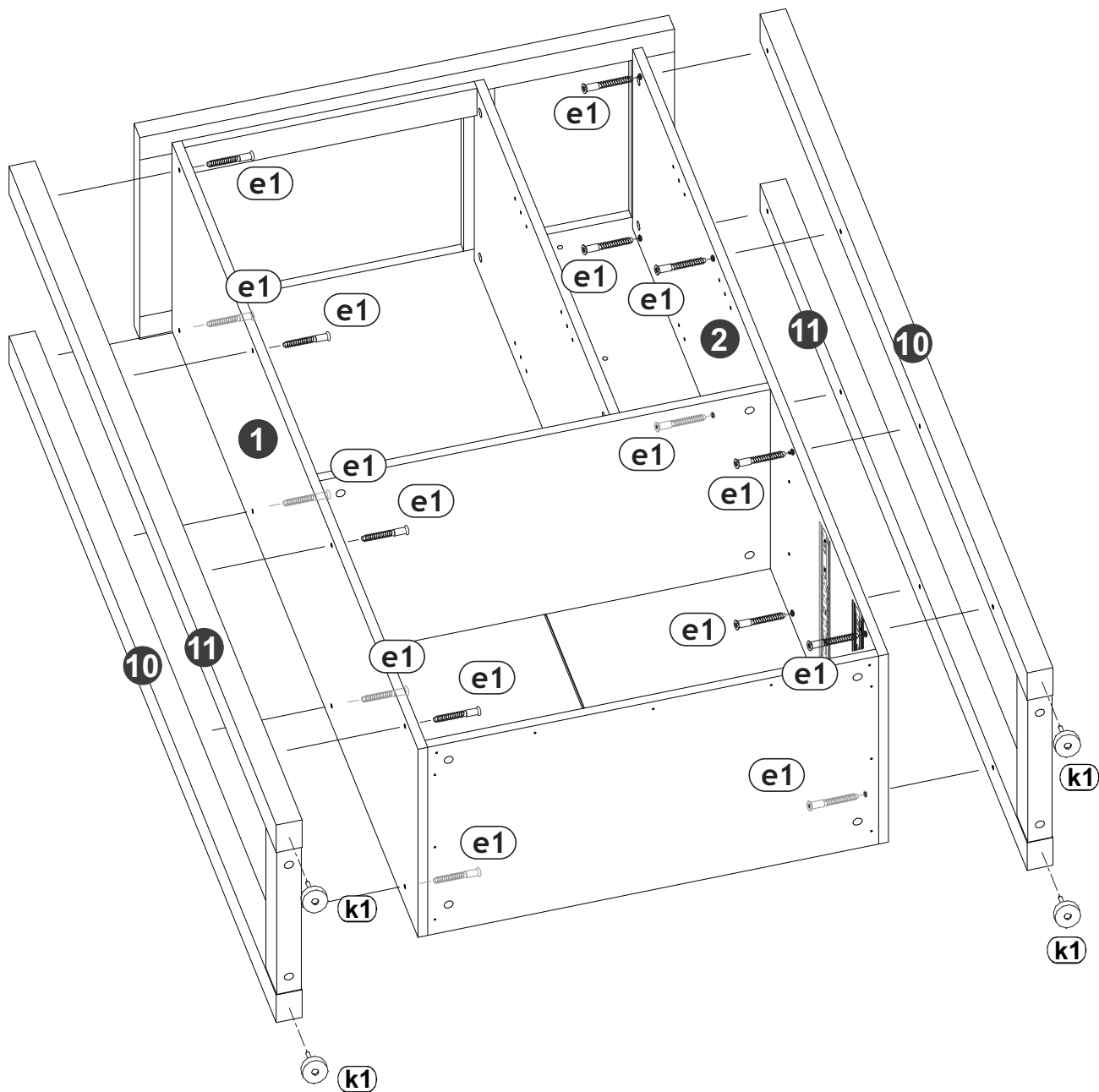
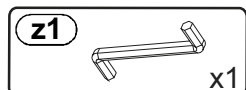
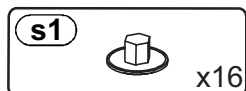
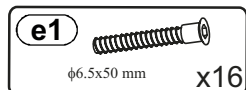
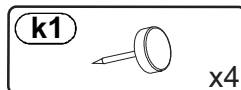
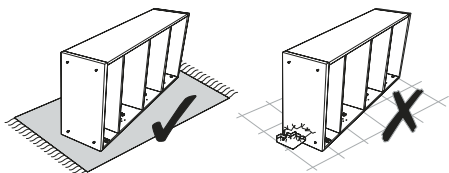
7



8

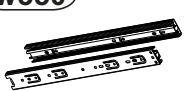


9

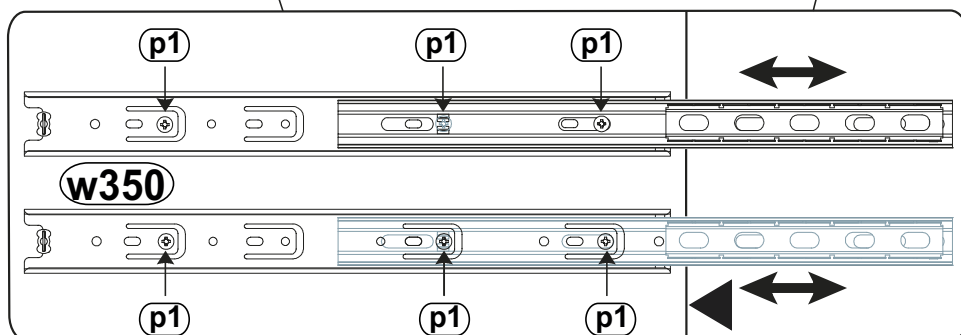
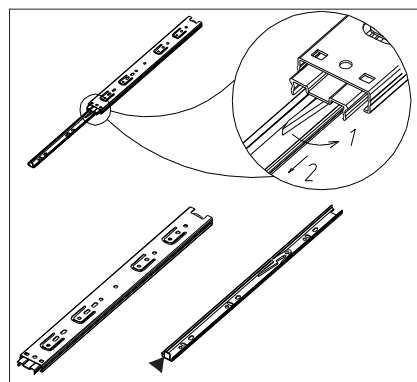
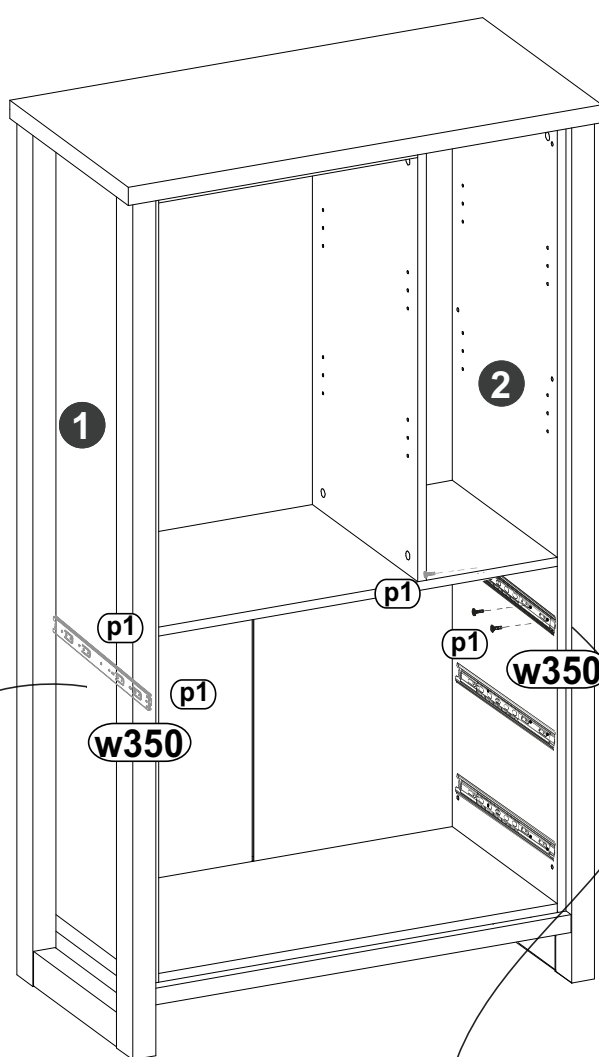
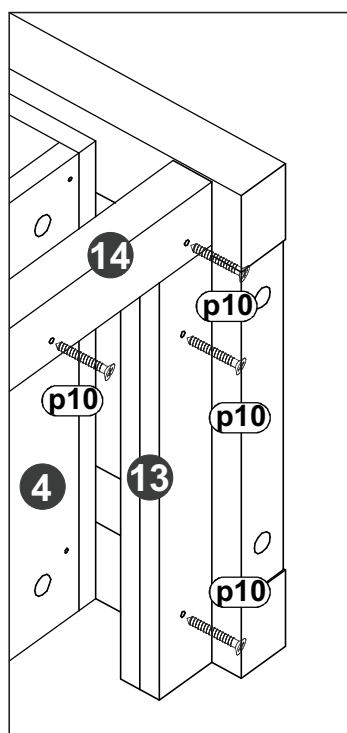
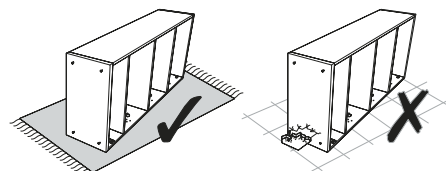
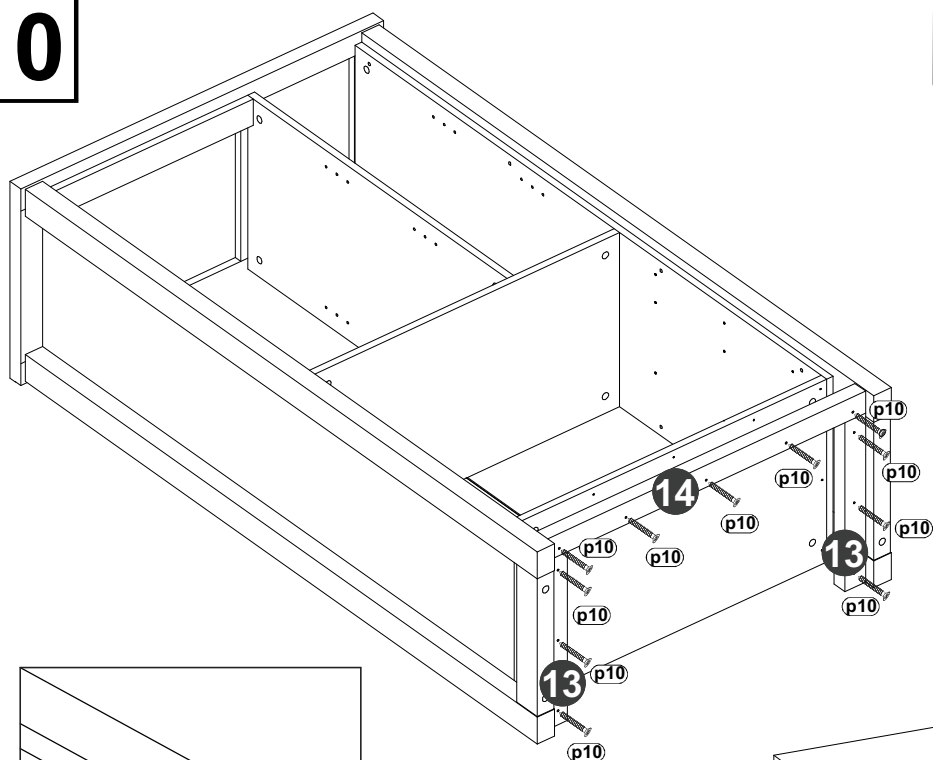


10

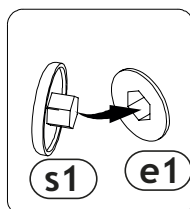
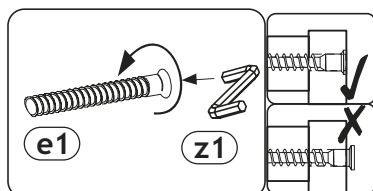
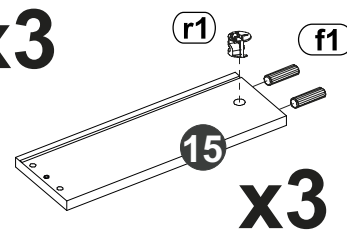
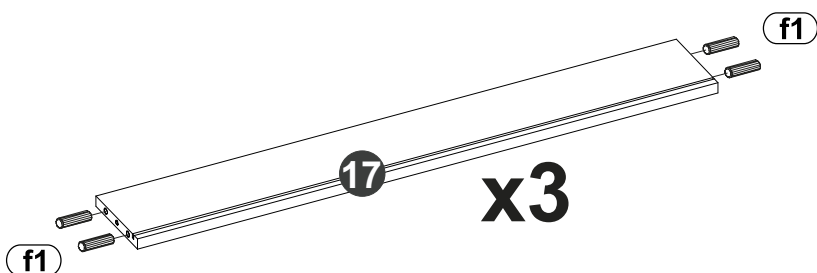
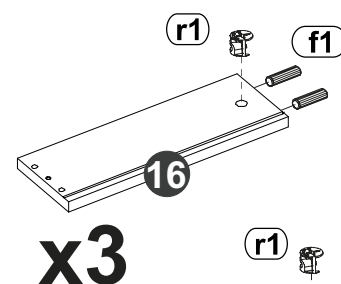
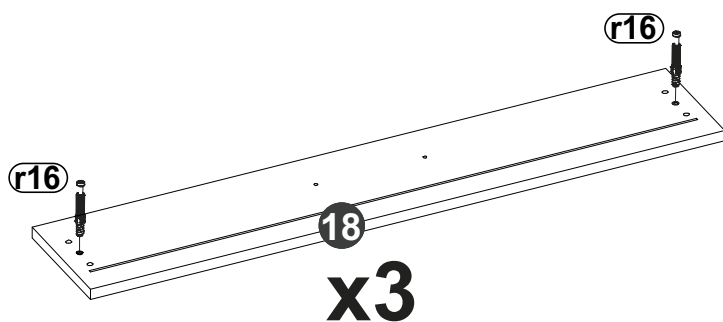
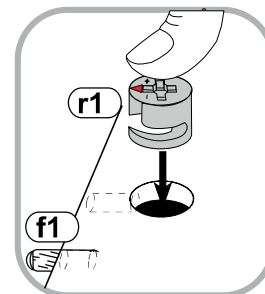
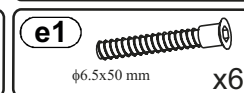
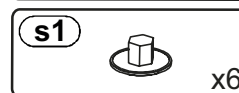
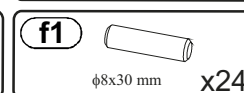
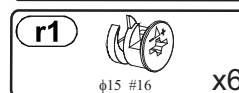
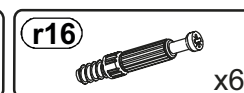
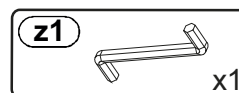
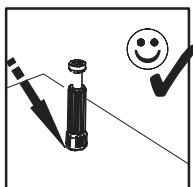
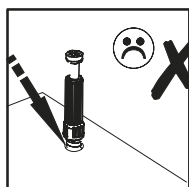
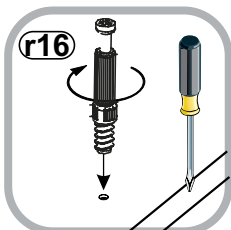
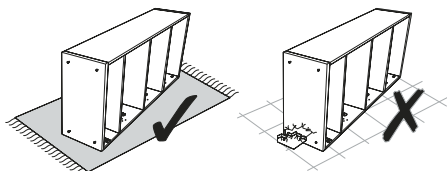
p1  3,5x13 x6

w350  L-350 x1

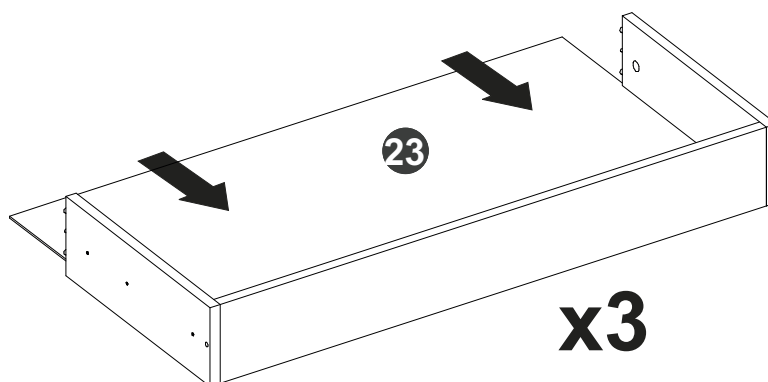
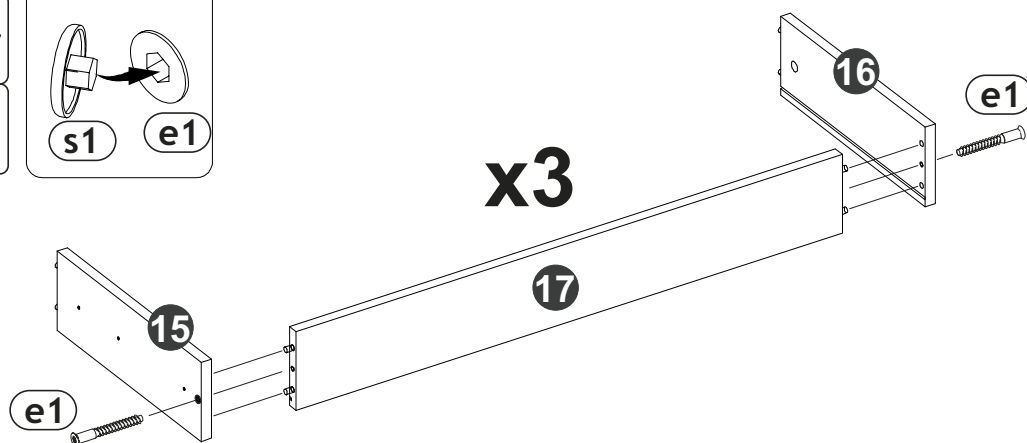
p10  $\phi 4 \times 45$ mm x11



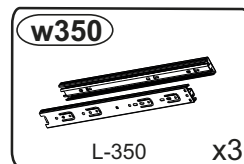
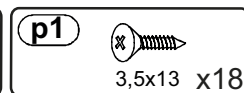
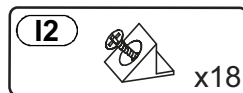
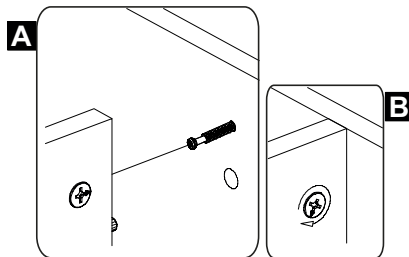
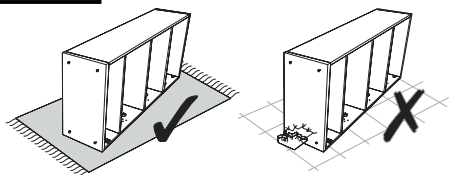
11



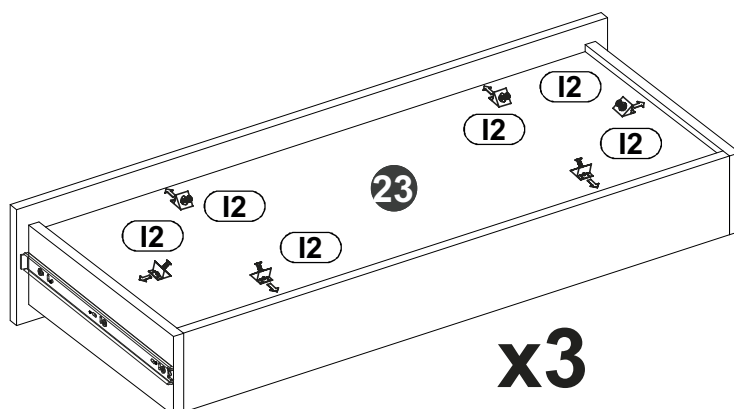
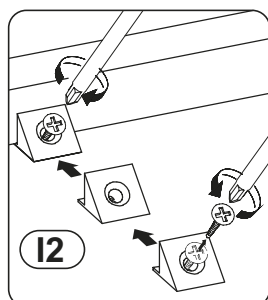
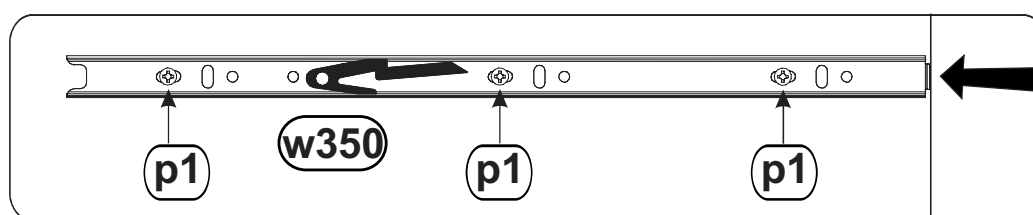
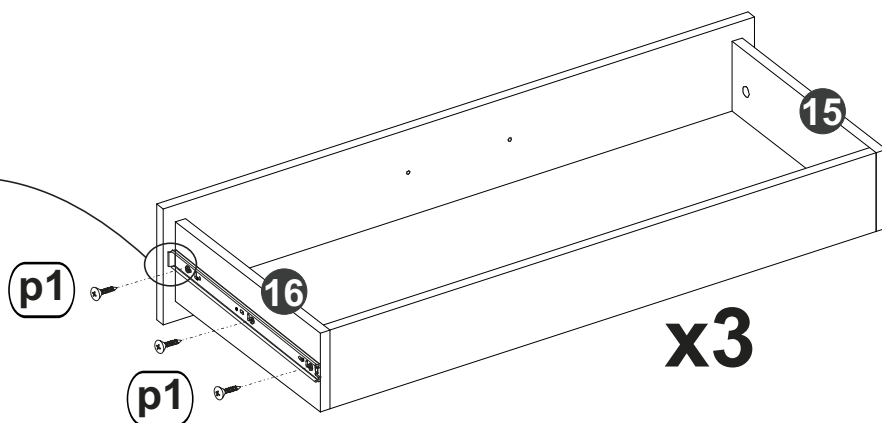
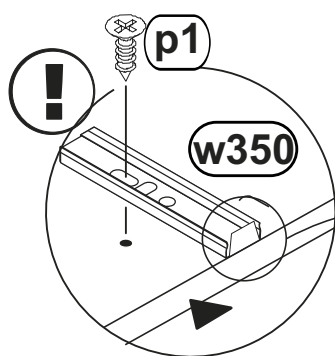
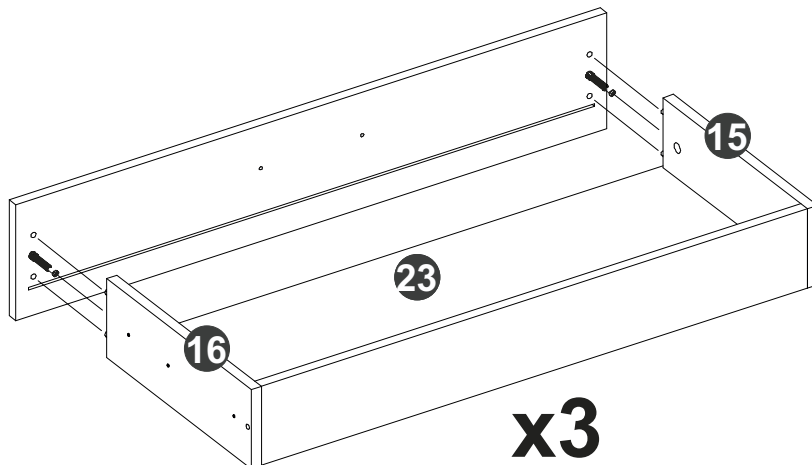
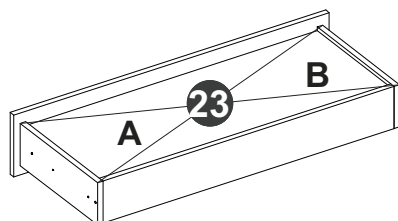
x3



12



A=B



13

